



Amtsblatt Nr. 11

der VG Ertal mit den Mitgliedsgemeinden
Bürgstadt und Neunkirchen
und der Gemeinde Eichenbühl

Wein. Kultur. Nacht.



WEINKULTURNACHT
08. JUNI 2013
Im historischen Ortskern

WEINBAUVEREIN
BÜRGSTADT
www.buergstadt.de

Fotos: © Udo Herrmann

Amtlicher Teil

der Verwaltungsgemeinschaft Ertal mit dem Markt Bürgstadt und der Gemeinde Neunkirchen

Weinkulturnacht am 08.06.2013 in Bürgstadt Verkehrsregelung – Änderung der Bushaltestellen

Folgende Verkehrsregelung wird angeordnet:

- I. Während der in Bürgstadt stattfindenden Weinkulturnacht wird die Hauptstraße und die Freudenberger Straße nach der Einmündung Mühlweg bis zur Kolpingstraße und die Martinsgasse von der Einmündung Hauptstraße bis Freudenberger Straße / Danziger Straße von Samstag, 08.06.2013, 13.00 Uhr bis Sonntag, 09.06.2013, 9.00 Uhr für den gesamten Verkehr gesperrt.
- II. Die Zufahrtsstraßen Streckfuß, Krummgasse, Weidengasse, Marienbader Straße, Große Maingasse, Kleine Maingasse und Danziger Straße werden jeweils an der Einmündung in die Hauptstraße und Freudenberger Straße gesperrt.
Die Umleitung des Durchgangsverkehrs erfolgt über Sandweg, Brückenstraße, Jahnstraße, Streckfuß, Höhenbahnweg, Mozartstraße, Kolpingstraße bzw. umgekehrt.
- III. Der Fleckenweg wird für den Bereich Kleine Maingasse bis Großer Brückengraben für den Kfz-Verkehr freigegeben.

Für die in der gesperrten Strecke liegenden Bushaltestellen werden folgende Ersatzhaltestellen eingerichtet:

Reguläre Haltestelle	Ersatzbushaltestelle
Apotheke / Mainmetall	Sandweg
Hauptstraße	Tabakhalle
Alte Kirche	Mozartstraße

* * *

Verwaltungsgemeinschaft Ertal EDV-Umstellung im Rathaus Bürgstadt

Im Rathaus Bürgstadt findet vom **03.06.2013 bis einschl. 07.06.2013** eine EDV-Umstellung statt.

In dieser Zeit kann es zu erheblichen Einschränkungen während des Parteiverkehrs kommen. Davon sind vor allem das Einwohnermeldeamt, Passamt und Standesamt betroffen.

Wir bitten um Beachtung.

Bürgstadt, den 15. Mai 2013
Verwaltungsgemeinschaft Ertal

gez. Stolz
Gemeinschaftsvorsitzender

* * *

MARKT BÜRGSTADT – Fundsachen

In den letzten Wochen wurden folgende Fundgegenstände bei der Gemeindeverwaltung abgegeben:

- ein **Skateboard**,
- ein Paar **Wanderstöcke**,
- ein **Trekkingrad**,
- ein **Kinderbuch**,
- eine **Kinderjeans + T-Shirt**
- sowie verschiedene **Schlüssel**.

Wer Gegenstände dieser Art vermisst, wird gebeten, sich an der Kasse im Rathaus Bürgstadt zu melden oder sich telefonisch mit dem Fundbüro in Verbindung zu setzen unter der Telefon-Nr. 09371/9738-15.

Helfen verbindet - Wir verschenken eine Stunde Zeit!

»Rollatorkurs« mit dem Sanitätshaus Eehalt
am **Dienstag, 11. Juni 2013 um 18.00 Uhr**
in der **Cafeteria des Krankenhauses Miltenberg**

Gezeigt wird der richtige Umgang mit den verschiedensten Hilfsmitteln wie Rollstühlen, Rollatoren, Krücken usw.

Alle Helferinnen und Helfer sowie interessierte Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen.



www.helfen-verbundet-buergerstadt.de

Dieses Projekt wird gefördert mit Mitteln des Bayer. Staatsministeriums für Arbeit und Sozialordnung, Familie und Frauen.

Die nächsten Gemeinderatssitzungen und Außendienststunden

Die nächsten Gemeinderatssitzungen finden wie folgt statt:

Bürgstadt: **Dienstag, 25. Juni 2013, um 19.30 Uhr** im Rathaus

Neunkirchen: **Donnerstag, 6. Juni 2013, um 19.30 Uhr**
im Rathaus Neunkirchen, Sitzungssaal
- vorher von 18.30 Uhr – 19.30 Uhr Sprechstunde
mit Herrn Bürgermeister Seitz im Rathaus
- am Nachmittag **Außendienststunden**
zu den bekannten Zeiten

Anträge können bis spätestens eine Woche vor dem Sitzungstermin im Rathaus abgegeben werden.

Die einzelnen Tagesordnungspunkte werden im Aushangkasten und für Bürgstadt im Internet unter www.buergerstadt.de und für Neunkirchen im Internet unter www.neunkirchen-unterfranken.de veröffentlicht. Hier können auch Kurzprotokolle der vorangegangenen öffentlichen Sitzungen nachgelesen werden.

In guten Händen



Liebevoll umsorgt und verwöhnt werden

Tagespflege im Otto-Rauch-Stift in Freudenberg

Nutzen Sie einen kostenlosen Kennenlerntag.

Information und Anmeldung:

Telefon 09375 9205-0
info@ors.caritas-tbb.de
www.ors.caritas-tbb.de

Otto-Rauch-Str. 5
97896 Freudenberg

Caritas-Altenpflegeheim
Otto-Rauch-Stift



Neue Wasserpreise für Miltenberg und Bürgstadt ab 1. Juli 2013

Nachdem die Wasserpreise der Energieversorgung Miltenberg-Bürgstadt mehr als drei Jahre lang stabil geblieben sind, findet zum 1. Juli 2013 eine Anpassung statt. Gründe hierfür sind gestiegene Kosten und anstehende Investitionen.

Die Wasserpreise werden vom bayerischen kommunalen Prüfungsverband jeweils für die Dauer von drei Jahren ermittelt. Neben den voraussichtlichen Kosten für Personal- und Sachleistungen wird hierbei auch der notwendige Investitionsbedarf für die Modernisierung und den Ausbau der Infrastruktur berücksichtigt.

Die neuen Wasserpreise gültig ab 1. Juli 2013 für Miltenberg und Bürgstadt im Überblick (alte Werte in Klammern):

Nettopreis in Euro	Bruttopreis in Euro (inkl. 7% MwSt.)
2,21 EUR (1,55 EUR)	2,36 EUR (1,66 EUR)

Die neuen Wasserpreise haben eine Preisgarantie für mindestens drei Jahre.

Den Stand Ihres Wasserzählers zum 30. Juni 2013 können Sie uns telefonisch oder online mitteilen. Sofern Sie hiervon keinen Gebrauch machen, wird die verbrauchte Jahresmenge zeitanteilig nach dem alten und dem neuen Preis abgerechnet.

Fragen hierzu beantworten wir Ihnen gern telefonisch oder persönlich in unserem Kunden-Center:

**EMB Energieversorgung
Miltenberg-Bürgstadt GmbH & Co. KG
Luitpoldstr. 17
63897 Miltenberg
Telefon 09371 404-500**

Tipp: Besuchen uns im Internet unter www.emb-mil.de. Hier finden Sie auch weitere Informationen zur Qualität unseres Wassers und wertvolle Anregungen zum Wasser sparen.

**emb
ENERGIE**

Standesamtliche Mitteilungen

Eheschließung

20.05. Michael Platz und Sandra Josephine Nießner, Bürgstadt,
Kolpingstraße 4 A



Sterbefall

16.05. Eduard Joseph Reichert, Streckfuß 23 A, Bürgstadt, 80 Jahre

Wehranlage auf Bürgstadter Boden

Was zeigt dieses Bild?
Wer errichtete die Anlage?
Wo stand sie?
Was ist mit ihr geschehen?

Alle Informationen
und ein Modell
finden Sie im
Museum Bürgstadt



Geschichte erleben
Museum Bürgstadt

Öffnungszeiten: Jeden Sonntag von 14-18 Uhr. (Eintritt frei)
Verantwortlich: Heimat- und Geschichtsverein Bürgstadt

Fenster - Türen - Haustüren - Rollläden - Insektenschutz

Jetzt Heizkosten sparen!

- Beratung nach aktuellen Richtlinien
- Verkauf von führenden Marken
- Montage schnell & sauber
- Zuverlässiger Reparaturservice



Thomas Schmitt
Hauptstraße 43
63928 Eichenbühl

Büro: 09371 / 660584 & 09371 / 948263 - Mobil: 0170 / 8112736 - Fax: 09371 / 660583

Wein. Kultur. Nacht.



WEINKULTURNACHT
08. JUNI 2013
Im historischen Ortskern

WEINBAUVEREIN
BÜRGSTADT
www.buergstadt.de

Foto: © Udo Herrmann

Da passt der Preis zum Fahrzeugalter.

Bremsbeläge, Satz hinten inkl. Einbau z. B. für Golf IV/Variant, Bora/Variant, Golf V

89,- €



Neu: Mit Economy-Reparaturlösungen bis zu 30% sparen.*

Economy Pakete

Für viele Volkswagen ab 5 Jahre

■ Für ausgewählte Reparaturangebote in Verbindung
■ mit Economy Teilen im Vergleich zum Einbau von
■ Original Teilen



Das Auto.

Damit Ihr Volkswagen ein Volkswagen bleibt. Volkswagen Service.



Etterweg 1 · 63928 Eichenbühl · Tel. 0 93 71 - 60 86



GEMEINDE NEUNKIRCHEN Bau einer Kinderkrippe und Umbau des Kindergartens im Bestand

Der beschlossene Bau einer Kinderkrippe mit dem Umbau des Kindergartens im Bestand im Ortsteil Neunkirchen steht vor der Tür. Baubeginn ist mit dem

**offiziellen Spatenstich
am Freitag, 21. Juni 2013 um 16.30 Uhr**

Hierzu laden wir alle Einwohner unserer Gesamtgemeinde recht herzlich ein und freuen uns auf Ihr Kommen. Der Elternbeirat des Kindergartens wird für die Bewirtung der Gäste sorgen.

Neunkirchen, 29. Mai 2013
GEMEINDE NEUNKIRCHEN

gez. Seitz
1. Bürgermeister



Simon Schulz

H+S Montageservice

Martinsgasse 36, 63927 Bürgstadt
Fon: (0 93 71) 6 89 93, Fax: (0 93 71) 75 31
Mobil: (01 71) 2 05 51 83
E-Mail: h.s.montage@freenet.de

Zimmerei Ziermann

Meisterbetrieb seit 1993

63928 Riedern
Pfohlbacher Straße 11
Tel.: 0 93 78/9 96 99
Fax: 0 93 78/99 74 28



E-Mail: Zimmerei.Ziermann@T-Online.de

Wir führen gemeinschaftlich alle Arbeiten im und ums Haus aus:

- alle Arbeiten, die mit Holzbaustoffen zu tun haben
- Dachstühle, neu und Sanierungen, Dachdämmungen (Zwischen- und Aufsparendämmung)
- Hauskomplettbau in Holzständerbauweise
- Fachwerksanierung
- Dachfenstermontage (Komplettprogramm)
- Wand- u. Fassadenverkleidung
- Außenkamäne aus Edelstahl
- Pergolen und Carports nach eigenen Angaben und Vorstellungen
- Terrassenbeläge und Podeste aus heimischen und Tropenhölzern
- Zaunanlagen
- Bauen mit Naturprodukten.

Auch bei energetischen Fragen stehen wir gerne zur Verfügung.

Amtlicher Teil der Gemeinde Eichenbühl mit Ortsteilen

GEMEINDE EICHENBÜHL Amtsgericht Aschaffenburg – Vollstreckungsgericht

Es sollen versteigert werden im Wege der Zwangsvollstreckung am

Freitag, den 28. Juni 2013, um 8.30 Uhr

im Sitzungssaal 5.103 (1. Obergeschoss) des Amtsgerichts Aschaffenburg (Nebens-
stelle), Schlossplatz 3/5, 63739 Aschaffenburg.

Objektbeschreibung/Lage (lt. Angabe d. Sachverständigen):

Das Objekt befindet sich in Ortsrandlage in Eichenbühl. Das zweigeschossige Wohnhaus ist in zwei Wohnungseigentumseinheiten unterteilt. Das Versteigerungsobjekt umfasst das Obergeschoss (4 Zimmer, Küche, Bad, Flur, Balkon, Terrasse, ca. 92 qm Wohnfläche) und das nicht ausgebaute Dachgeschoss (ca. 71 qm Nutzfläche) sowie eine Garage; Baujahr ca. 1996;

Verkehrswert: 105.000,00 €

Der Zuschlag wurde in einem früheren Versteigerungstermin aus den Gründen des § 85a ZVG versagt mit der Folge, dass die Wertgrenzen weggefallen sind.

Weitere Informationen unter www.zvg-portal.de

Ansprechpartner des Gläubigers für Interessenten:

Fr. Geist, Tel. 06142 999-228 271

Grundbucheintragung:

Wohnungseigentum

Eingetragen im Grundbuch des Amtsgerichts Obernburg a. Main von Eichenbühl Miteigentumsanteil verbunden mit Sondereigentum

ME-Anteil	Sondereigentums-Art	SE-Nr.	Sondernutzungsrecht	Blatt
65/100	Wohnung mit Garage	2	Grundstücksfläche	8136
an Grundstück				
Gemarkung	Flurstück	Wirtschaftsart und Lage	Anschrift	Größe
Eichenbühl	4555/33	Gebäude- und Freifläche	Streichweg 35	0,0477 ha

* * *

5. GROSSES EICHENBÜHLER SEIFENKISTENRENNEN

Samstag:
Training ab 16⁰⁰Uhr
WarmUpParty ab 21⁰⁰Uhr
Sonntag:
Rennen ab 10⁰⁰Uhr

22./23. Juni 2013

K. WINKLER // Brümat!

GENERALI Versicherungen

LIQUI MOLY

WÄSCHE-ATELIER
Drehe und Montiere
Dorothea König

RAUSCHER
Elektro-Fachgeschäft
Radio-Macharowsky

METZGER ULRICH

GEMEINDE EICHENBÜHL

Änderung des Bebauungsplanes „Links des Kaltenbaches“, Ortsteil Pfohlbach

Änderung der Festsetzungen zum Kniestock und zur Wandhöhe

Bekanntgabe des Änderungsbeschlusses und Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 2 BauGB in Verbindung mit § 13 BauGB

Der Gemeinderat Eichenbühl hat am 15.05.2013 gem. § 2 Abs. 1 BauGB beschlossen, den bestehenden Bebauungsplan „Links des Kaltenbaches“ bezüglich der Festsetzung des Kniestockes und der Wandhöhen zu ändern.

Die Änderung sieht vor:

Kniestöcke oder Trempel sind in einer Höhe von max. 0,80 m über Rohdecke zulässig.

Die Wandhöhe wird beim Haustyp A anstelle von 3,25 m auf 4,05 m, beim Haustyp B anstelle von 3,25 m auf 4,05 m, anstelle von 6,00 m auf 6,80 m (talseits), beim Haustyp C anstelle von 6,00 m auf 6,80 m, festgelegt.

Das Änderungsverfahren des Bebauungsplanes wird im Rahmen eines vereinfachten Verfahrens nach § 13 BauGB durchgeführt, eine Umweltprüfung erfolgt nicht. Der Beschluss zur Änderung des Bebauungsplanes „Links des Kaltenbaches“ wird bekannt gegeben.

Gemäß § 3 Abs. 2 BauGB wird eine Beteiligung der Öffentlichkeit durch eine öffentliche Auslegung der Änderung des Bebauungsplanes „Links des Kaltenbaches“ durchgeführt. Zur Darlegung und Erörterung der allgemeinen Ziele und Zwecke der Planung wird den Bürgern Gelegenheit gegeben, sich zur Planung zu äußern.

Der Entwurf zur Änderung des Bebauungsplanes „Links des Kaltenbaches“ liegt in der Zeit vom

5. Juni bis 25. Juni 2013
im Rathaus Eichenbühl, Hauptstraße 97,
bei Herrn Eckstein, Bauamt, I. Stock

zu den allgemeinen Dienststunden aus und kann dort eingesehen werden.

Hierbei besteht die Möglichkeit zur Äußerung und Erörterung. Wünsche, Anregungen und Bedenken können schriftlich oder zur Niederschrift vorgebracht werden. Auf Wunsch wird die Planung erläutert.

Eichenbühl, den 23.05.2013
GEMEINDE EICHENBÜHL

gez. Günther Winkler
1. Bürgermeister

* * *

HAA S *Stärke*
Abholmarkt * Großhandel
Heimservice * Festservice

Dem Durst einen Schritt voraus !


ERDINGER
Weissbier


ERDINGER
ALKOHOLFREI



+ Glas
Gratis

20x0,5L
€ 14,89
1L= 1,49 +Pfand

Weissbier
Alle Sorten

2 Rosbacher kaufen
+ 1 Elisabethen Erdbeer Gratis


Rosbacher
12x1L Pet


Elisabethen
Rooibostee
Erdbeere
6x1,5L

Sommer-
Knüller : **€ 11,49**
1L= 0,47 +Pfand

Fit Up 

Naturelles Mineralwasser
mit Apfel oder Erdbeergeschmack
in der 0,7L Glasflasche.

Nur für kurze Zeit
unglaublich günstig: **€ 4,49**
1L= 0,53 +Pfand

Beim Kauf von 2 Kisten
Fit Up erhalten Sie weitere
50 Cent Rabatt pro Kiste

Coca-Cola

Zu jeder Kiste 12x1L
erhalten Sie 2 Flaschen
Fanta Zero Gratis


König Pilsener

+ Feierabend Schrauber
Box Gratis

Premium Pils
20x0,5L **€ 12,49**
1L= 1,25 +Pfand

Abholmarkt Amorbacherstr.6
63931 Kirchzell
Telefon :09373-980997

Montag-Freitag: 14.00-18.30Uhr
Freitag : 10.00-12.00Uhr
Samstag : 09.00-14.00Uhr

Abholmarkt Pfarrgasse 5
63928 Eichenbühl
Telefon :09371-406630

Montag-Freitag: 10.00-18.30Uhr
Samstag: 09.00-14.00Uhr

Angebote 14 Tage gültig,
nach erscheinen.

Solange Vorrat reicht!

GEMEINDE EICHENBÜHL

Änderung des Bebauungsplanes „Am Ostend“ im Bereich zwischen der Hauptstraße und der Staatsstraße 507

Änderung der Festsetzungen, Erweiterung der Baugrenze, Ausweitung von allgemeinem Wohngebiet

Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 2 BauGB – öffentliche Auslegung –

Der Gemeinderat Eichenbühl hat nach der Auslegung in der Sitzung am 15.05.2013 die zur Änderung des Bebauungsplanes „Am Ostend“ im Bereich zwischen Hauptstraße und der Staatsstraße 507 eingegangenen Einwände, Anregungen und Hinweise behandelt.

In der Sitzung vom 15.05.2013 wurden weitere Änderungen zum Bebauungsplan „Am Ostend“ beschlossen. Zugleich wurde eine weitere öffentliche Auslegung nach § 4 a Abs. 3 BauGB im Rahmen des beschleunigten Verfahrens festgelegt.

Die weitere Änderung des Bebauungsplanes „Am Ostend“ sieht vor:
Die Uferlinie des Wassergrabens wird dargestellt. Im Bereich des ausgewiesenen Mischgebietes wird im westlichen Teil die Vermassung des Abstandes herausgenommen. Im Planbereich des Mischgebietes werden Festsetzungen zum Schallschutz zur Staatsstraße hin getroffen. Das Baufenster im Planteil des Mischgebietes wird zum Wassergraben hin geringfügig erweitert. Die bebaubare Fläche zum Anwesen Hauptstr. 4 hin wird geringfügig erweitert. Die Festsetzung zur Firsthöhe wird ergänzt und näher bestimmt.

Mit der Änderung des Bebauungsplanes wurde das Ing.-Büro Dreger aus Aschaffenburg beauftragt.

Der Entwurf zur Änderung des Bebauungsplanes „Am Ostend“ mit Begründung in der Fassung vom 15.05.2013 liegt in der Zeit vom

**5. Juni bis 25. Juni 2013
im Rathaus Eichenbühl, Hauptstraße 97,
bei Herrn Eckstein, Bauamt, I. Stock**

zu den allgemeinen Dienststunden aus und kann dort eingesehen werden.

Während dieser Auslegungsfrist können Bedenken und Anregungen allein zu den vorgenannten Änderungen oder Ergänzungen vorgebracht werden. Stellungnahmen, die nicht innerhalb dieser Frist eingehen, bleiben bei der Beschlussfassung unberücksichtigt, und es tritt die Präklusion nach § 4a Abs. 6 BauGB ein.

Ein Normenkonrollantrag zum Bayerischen Verwaltungsgerichtshof (§ 47 VWGO) ist unzulässig, soweit damit Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der öffentlichen Auslegung nicht oder verspätet geltend

gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Bei Einsichtnahme in die Änderung des Bebauungsplanes besteht die Möglichkeit zur Äußerung und Erörterung. Wünsche, Anregungen und Bedenken können schriftlich oder zur Niederschrift vorgebracht werden. Auf Wunsch wird die Planung erläutert.

Eichenbühl, den 23.05.2013
GEMEINDE EICHENBÜHL

gez. Günther Winkler
1. Bürgermeister

* * *

Standesamtliche Mitteilungen

Sterbefälle

08.05. Gertrud Emma Hauck, geb. Schmitt, Hauptstraße 84, 79 Jahre

21.05. Andrea Hortig, geb. Elsner, Streichweg 38, 54 Jahre

* * *

Öffnungszeiten des Rathauses Eichenbühl

Montag - Freitag 8.00 Uhr - 12.00 Uhr
sowie Montag 14.00 Uhr - 18.00 Uhr

In dringenden Fällen sind wir auch außerhalb dieser Öffnungszeiten telefonisch unter der Nr. 0 93 71 / 97 200 erreichbar.

neuberger
HOLZARBEITEN

Christian Neuberger
Unterer Steffleinsgraben 1b
D-63927 Bürgstadt

Mobil: 01 57 / 87 84 78 75
chrisi_neuberger@web.de

- Holzböden
- Laminat
- Türen
- Decken
- Terrassen
- Holztisch-Aufarbeitung
- Renovierungen
- Montagearbeiten
- Weiteres auf Anfrage

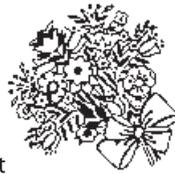
Danke

für die vielen und persönlichen Glückwünsche und Geschenke anlässlich unserer **goldenen Hochzeit**. Besonders bedanken wir uns bei allen, die unseren Gottesdienst so schön und feierlich gestaltet haben. Über das stimmungsvolle Ständchen des Musikvereins Richelbach am Abend in unserer Scheune haben wir uns sehr gefreut.

Allen, die zu meinem **80. Geburtstag** an mich gedacht haben, herzlichen Dank!

Richelbach im April/Mai 2013

Hilde und Willi Henn



Gaststätte »Zum Hufeisen«

Dorfstraße 8, 63928 Windischbuchen
Telefon: 093 78 / 464
Inhaber: Werner Reichert

Unser Angebot:

Gutbürgerliche Küche und Hausmacher Spezialitäten
Fränkische Spezialitäten aus dem Altmühltal
und verschiedene Pizzen - auch zum Mitnehmen!

*Wir freuen uns
auf Ihren Besuch!*

Öffnungszeiten: Täglich ab 14 Uhr, an Sonn- und Feiertagen ab 10.00 Uhr.



Schlossstraße 2 · 63930 Neunkirchen - Umpfenbach
Tel.: 0 93 78 / 2 36 Fax.: 15 42 E-Mail: Berlinger@t-online.de



**Die Erftalzwerge Riedern laden zum
Sommerfest und
40. jährigen Jubiläum
am 9. Juni 2013
am Gemeinschaftshaus herzlich ein.**

Unser Programm:
10.00 Uhr Gottesdienst im Festzelt
anschließend Ehrungen
ab 11.30 Uhr Mittagstisch
14.00 Uhr Darbietungen der Erftalzwerge

*Besichtigung des Kindergartens
von 11-12 Uhr und von 15-16 Uhr*

*Für Kaffee & Kuchen
ist gesorgt!*

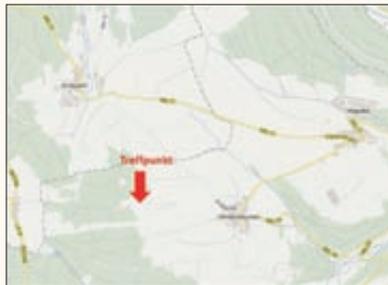
Viele tolle Gewinne aus unserer Tombola!
– Lasst Euch überraschen, jedes Los gewinnt! –

Kindergarten »ERFTALZWERGE« Riedern
Forsthausstraße 2 · 63928 Riedern · Telefon 09378/727

Green City Energy

Der alternative Energiedienstleister

Liebe Bürgerinnen und Bürger,
wir von Green City Energy möchten Sie am **Mittwoch, den 05. Juni 2013 um 17.00 Uhr** zu einer Baustellenbesichtigung des Windparks Bayerischer Odenwald einladen. Treffpunkt: direkt an der Baustelle der zwei Türme nahe Windischbuchen. Anfahrt mit dem PKW möglich (siehe Karte).



Um 19.00 Uhr lädt Green City Energy außerdem zu einer Informationsveranstaltung im Gemeinschaftshaus Neunkirchen zum Windpark Neunkirchen ein. Für Bewirtung sorgt der Verein für Garten und Umwelt.

Über zahlreiches Interesse und Erscheinen würden wir uns sehr freuen.

Ihre Green City Energy AG



Endlich neue Fenster vom Konrad!



Karl-Heinz Konrad
Schreinerei und Fensterbau

Fenster und Türen vom Schreinermeister

Holzfenster · Holz-Alufenster · Kunststofffenster · Haustüre
Innentüren · Insekten- u. Sonnenschutz · Reparaturen & Wartung

Hepptdieler Straße 2 · 63928 Eichenbühl-Pfohlbach
Telefon 09378 309 · Telefax 09378 1309 · E-Mail info@fensterkonrad.de

www.fensterkonrad.de

Herzliche Einladung zur Mitwirkung im Projektchor "Mitten in unsrer Nacht",

der sich zum Ziel setzt, mit einer Folge von etwa 12 neuen und neu bearbeiteten adventlichen und weihnächtlichen Liedern in einer modernen Kantate die Botschaft von Weihnachten mit zeitgemäßen Texten und ansprechenden Arrangements mit "Gänsehaut"-Feeling musikalisch zu interpretieren. Mit besonders rhythmisch und melodisch-harmonisch geprägten Songs unterschiedlichster Stilrichtungen, teilweise mit "Ohrwurm"-Charakter, soll echte Weihnachtsstimmung verbreitet werden.

Gerade weil Weihnachten die Zeit des gemeinsamen Singens ist, laden wir interessierte

Frauen und Männer ab etwa 18 Jahren, die gerne singen,
zu den Proben für das neue Projekt von Woukel Äwenju ein. Sie finden jeweils

donnerstags von 20.00 – ca. 21.30 Uhr

im alten Kindergarten (Schulweg) in Eichenbühl im 2. Stock statt.
Beginn am Donnerstag, den 13.06.13
(auch Nachzügler sind willkommen)

Für die Mitwirkung beim Projektchor, der ein **vorweihnächtlichen Konzert am 2. Adventssonntag** veranstaltet, wird keine Chorerfahrung vorausgesetzt. Unverbindliches "Schnuppern" erwünscht!



Weitere Informationen bei der 1. Vorsitzenden, Frau Ingrid Tabery, Tel. 09371/6693398 oder beim Chorleiter, Herrn Klaus Becker, Tel. 06022/623730 (keine Vereinsbindung!).

WOUKEL ÄWENJU
vocal avenue

ERFTAL- BOTE

Nachrichten aus den Gemeinden



Landratsamt Miltenberg

»Tag der offenen Gartentür« am Sonntag, den 30. Juni 2013

Es ist wieder einmal so weit. Eine Vielzahl von Privatgärten öffnet in Bayern für einen Tag ihre Pforten. Auch in Unterfranken gewähren zahlreiche Gartenfreunde einen Einblick in ihr kleines Paradies und ermöglichen dadurch anderen Menschen viele Tipps und Anregungen für ihre Gartenanlagen. Das zeigt, wie stark Gartenkultur in unserer Gesellschaft verankert ist und welch hohen Stellenwert sie besitzt.

Gärten bieten Menschen seit jeher den Kontakt zur Natur und zur Landschaft. Sie sind Orte zum Wohlfühlen und haben eine breite Palette an Funktionen. Sie haben einen eigenen, vom Besitzer geprägten, unverwechselbaren Stil. Gartenarbeit setzt zudem Kreativität frei und bietet einen wohltuenden Ausgleich zum Berufsleben. Es entstehen gestaltete Lebensräume, die den Menschen durch ihre Schönheit ansprechen.

Auch im Landkreis Miltenberg beteiligen sich zwei Familien an dieser Aktion. Folgende Gärten können am Sonntag, 30.06.2013, in der Zeit von 10.00 – 17.00 Uhr besichtigt werden. Der Eintritt ist frei.

- | | |
|---|---|
| 1. Ingeborg Wolf
Kastellstraße 22
63911 Klingenberg/Trennfurt | 2. Sylvia und Michael Kester
Bussardstraße 11
63820 Elsenfeld |
|---|---|

Nähere Informationen sowie die Anschriften weiterer Gärten aus Unterfranken erhalten Sie als Broschüre bei Ihrer Gemeinde oder im Internet unter

www.bv-gartenbauvereine-uf.de

D
A
N
K
E

*Traurig, ihn zu verlieren, erleichtert, ihn erlöst zu wissen,
dankbar, mit ihm gelebt zu haben.*

Für die vielen Beweise der aufrichtigen Anteilnahme, für die tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben, und für alle Zeichen der Verbundenheit mit meinem lieben Mann, unserem Vater, Opa und Uropa

Berthold Winkler

* 02.08.1927 † 15.05.2013

sagen wir allen Verwandten, Freunden und Bekannten unseren herzlichen Dank.

Unser besonderer Dank gilt Herrn Pfarrer Fröhlich für die würdige Gestaltung der Trauerfeier, sowie der Freiwilligen Feuerwehr Eichenbühl, dem Musikverein Eichenkranz Eichenbühl, der Chorvereinigung Eichenbühl und den Feldgeschworenen Eichenbühl.

Gretel Winkler

mit allen Kindern, Enkel und Urenkel

Eichenbühl, im Mai 2013

Regionale Genusstage am Bayerischen Untermain

Freitag, 07. Juni bis Sonntag, 16. Juni 2013

Nach der erfolgreichen Erstaufgabe im Mai 2011 sowie der Wiederholung 2012 werden die Regionalen Genusstage am Bayerischen Untermain auch in diesem Jahr wieder durchgeführt und bieten ein buntes Schaufenster rund um Genuss und Erleben regionaler Erzeugnisse.

Direktvermarkter, landwirtschaftliche Betriebe, Lebensmittelproduzenten und Gastronomen bieten in diesem Jahr vom 7. bis 16. Juni Veranstaltungen an, die von der INITIATIVE BAYERISCHER UNTERMAIN zu einem Gesamtprogramm gebündelt und gemeinsam mit Kooperationspartnern aus Umwelt- und Naturschutz, Landwirtschaft und Tourismus vermarktet werden.

Auf die Besucher wartet dann über eine Woche lang ein äußerst vielseitiges Angebot von Aktivitäten rund um heimische Erzeuger, regionale Spezialitäten und kulinarische Köstlichkeiten. Nahrungsmittel-Produzenten vor Ort bringen während der Regionalen Genusstage interessierten Gästen bei Wanderungen, Betriebsbesichtigungen und Hoffesten die Schätze der heimischen Landschaft näher.

Das ausführliche Programmheft liegt bei den Tourist-Informationen und in den Rathäusern der Region Bayerischer Untermain aus.

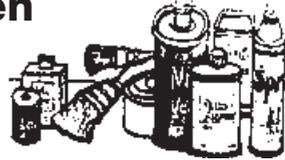
Weitere Infos auch unter www.regionale-genusstage.de

Umwelt geht uns alle an!

Problemabfallsammlungen

am Samstag, 08.06.2013

08.00 Uhr - 08.30 Uhr Neunkirchen
Feuerwehrgerätehaus



am Samstag, 08.06.2013

09.00 Uhr - 10.00 Uhr Eichenbühl, Parkplatz am Sportplatz

am Samstag, 08.06.2013

10.30 Uhr - 12.00 Uhr Bürgstadt, Festplatz

Das zählt zum Problemabfall:

Problemabfall aus Haushalten, zum Beispiel: schadstoffhaltige Abfälle

- Batterien • Farb- und Lackreste • Pflanzen- und Holzschutzmittel • Leuchtstoffröhren • överschmutzte Putzlappen • Thermometer • Klebemittelreste • Chemikalien • Spezialreinigungsmittel (Gefahrensymbol giftig) • Schädlingsbekämpfungsmittel (bitte unvermischt anliefern)

Multimedia Handel Dienstleistungen - Heiko Girschek - Eichenbühl - www.mhdhg.de

Laut aktuellen statistischen Zahlen in der Presse nehmen die Hauseinbrüche und Diebstähle auf Grundstücken zu!

Schützen Sie sich jetzt mit unseren Überwachungssystemen

- permanente Aufzeichnung auf Server
- Liveübertragung auf Tablet oder Handy*
- Sofortige Infomail bei Bewegungserkennung!

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne!

Telefon: 09 37 1 / 65 000 46 oder Mobil 01 70 / 95 299 86

*(Internetzugang vorausgesetzt)



MHD HG

Beratung - faire Preise - Einrichtung - Profi-Service!

TV Alle Marken! Beratung / Verkauf	SAT HDTV - Digital Beratung / Verkauf	HIFI Alle Marken! Beratung / Verkauf
ELEKTRO GERÄTE Alle Marken! Verkauf	PC Reparatur, Viren-Entfernung / Verkauf	DSL Bestellung, Einrichtung, Vernetzung
WEB Design Betreuung	MEDIEN Gestaltung Druck	TARIFE Überprüfung Buchung

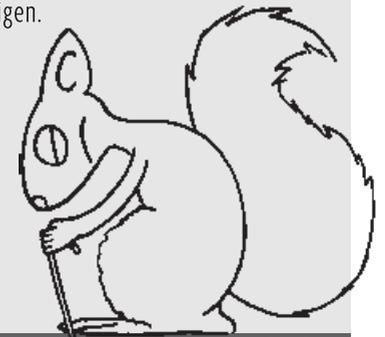
Wenn uns ein Eichenbühler Probleme am Buckel meldet, dann wissen wir, dass es sich nicht um orthopädische handelt.

Strom von EMB ab jetzt auch in Eichenbühl!

Sich auskennen im Ort heißt nicht, nur die Straßen zu wissen. Es heißt vielmehr, die Bewohner zu kennen, ihre Sorgen, ihre Nöte, ihre ganz spezifischen regionalen Probleme. Und das tun wir. Denn auch wir sind hier Einwohner. Schon immer. Wir wissen besser als andere Stromanbieter, wo uns der Schuh drückt. Und wir sind glücklich, wenn es uns gelingt, 'mal wieder eine dieser Druckstellen zu beseitigen.

www.kirchgaessener.net

emb
einer von uns



Energieversorgung Miltenberg-Bürgstadt • info@emb-mil.de • Fon 404 • Luitpoldstr. 17 • Miltenberg

Das Straßen- und Bauamt Aschaffenburg informiert: St 2309 Tunnel Miltenberg – Teilspernung

Die Umleitung am 04. Juni 2013 zwischen 8:00 Uhr und 16:00 Uhr erfolgt ...
 ... nur für die Fahrtrichtung Großheubach ...
 ... ab der St 2310 OU Bürgstadt (Knoten 4, „neue Mainbrücke“) ...
 ... über die St 2310 Jahnstraße und Mainstraße Miltenberg – alte St 2309 OD
 Miltenberg – alte St 2309 ...
 ... zur neuen St 2309 (Knoten 2, „Möbel Sandt“ in Großheubach).

Wir bitten um Beachtung.

* * *

Neuer Name für Netzbetreiber E.ON Bayern AG: Unternehmen heißt ab 1. Juli 2013 Bayernwerk AG

Der Netzbetreiber E.ON Bayern AG heißt ab 1. Juli 2013 Bayernwerk AG. Damit erfüllt das Unternehmen die gesetzliche Anforderung nach eindeutiger Trennung von Netzbetrieb und Energievertrieb. Für die Strom- und Gaskunden der E.ON Bayern Vertrieb GmbH, die in weiten Teilen des Netzgebiets Grundversorger ist, ändert sich hierdurch nichts.

Für die Netzkunden, insbesondere die Betreiber von Photovoltaikanlagen und anderen dezentralen Erzeugungsanlagen, ändert sich lediglich der Name ihres Netzbetreibers. Alle Vertragsbeziehungen und Vergütungszahlungen werden in gewohnter Weise mit der Bayernwerk AG fortgesetzt. Auf Seiten der Kunden besteht kein Handlungsbedarf.

Die heutigen Störungsnummern sowie alle weiteren Servicenummern des Netzbetreibers E.ON Bayern AG bleiben auch nach dem Markenwechsel hin zur Bayernwerk AG unverändert:

Störungsnummer Strom: T 09 41-28 00 33 66
Störungsnummer Gas: T 09 41-28 00 33 55

Glas- und Gebäudereinigung GbR

Hot-Clean-Service

Ümit Engin

Mobil: 01 71 / 932 25 10
 uemitengin@web.de

Etterweg 11, 63928 Eichenbühl, Telefon 09371 / 6209

- Glasreinigung
- Bauendreinigung
- Fahrzeugreinigung
- Industriereinigung
- Verkehrsflächenreinigung
- Polsterreinigung
- Schulreinigung
- Diverse Dienstleistungen
- Bodenreinigung aller Art
- Hausmeister-Service
- Unterhaltsreinigung
- Teppichreinigung

Garantiert! Kreditzins ab 1,5%* für Ihre Wohnwünsche von morgen. Jetzt sichern!



Unser günstigster
Bausparkredit
aller Zeiten!

*Beispiel:

Netto-Darlehensbetrag	20.000 €
Bausparsumme	40.000 €
Darlehenszins (gebundener Sollzinssatz)	1,50 %
Effektiver Jahreszins**	1,84 %
Abschlussgebühr	400 €

** Ab Zuteilung beim Bauspar-Darlehen im Schwäbisch Hall Tarif Fuchs Spezial.



Beratung bei den Experten
Ihrer genossenschaftlichen Bank
und Schwäbisch Hall.

Siegfried Bundschuh
Vertriebsleiter
Bausparkasse Schwäbisch Hall AG



Im Finanzverbund der
Volksbanken Raiffeisenbanken

Im Knappengrund 1
63930 Neunkirchen
Telefon 093 78 15 28
Telefax 093 78 15 29
Mobil 0171 3 50 91 25
Siegfried.Bundschuh@
Schwaebisch-Hall.de

Schwäbisch Hall



Genossenschaftliche FinanzGruppe
Volksbanken Raiffeisenbanken

Schwäbisch Hall
Auf diese Steine können Sie bauen



**Jetzt beginnt wieder die Reisezeit
Ist Ihr Personalausweis/Reisepass noch gültig?**

Mit dem Frühjahr beginnt auch wieder die Reisezeit. Bitte vergessen Sie bei Ihren Reisevorbereitungen nicht, Ihre Ausweispapiere (Kinderreisepass, Personalausweis, Reisepass) auf ihre Gültigkeit zu prüfen.

Gebühren:

Reisepass für Personen
die das 24. Lebensjahr noch nicht vollendet haben37,50 €
(Gültigkeit: 6 Jahre)

Reisepass für Personen
die das 24. Lebensjahr vollendet haben.....59,00 €
(Gültigkeit: 10 Jahre)

vorläufiger Reisepass
(Gültigkeit: 1 Jahr)26,00 €

Personalausweis für Personen
die das 24. Lebensjahr noch nicht vollendet haben 22,80 €
(Gültigkeit: Regelung wie bei Reisepässen)

Personalausweis für Personen
die das 24. Lebensjahr vollendet haben..... 28,80 €
(Gültigkeit: Regelung wie bei Reisepässen)

vorläufiger Personalausweis
(Gültigkeit: 3 Monate)10,00 €

Neuausstellung Kinderreisepass
(bis zum 12. Lebensjahr)13,00 €

Verlängerung Kinderreisepass
(bis zum 12. Lebensjahr)6,00 €

BITTE UNBEDINGT BEACHTEN: Verlängerungen können nur vorgenommen werden, wenn der Kinderreisepass seine Gültigkeit noch nicht verloren hat.

Informieren Sie sich schon vor Ihrer Reise, welches Ausweisdokument für die Einreise in Ihr Urlaubsland benötigt wird. Diese Infos finden Sie unter www.auswaertiges-amt.de oder wenden Sie sich an Ihr zuständiges Passamt bei der Verwaltungsgemeinschaft Ertal, Frau Ott (9738-17), Frau Gümperlein (9738-19) und Frau Dick (9738-31) bzw. an die Gemeinde Eichenbühl, Frau Uhlein (9720-13) und Frau Keyros (9720-14).

Ihr Passamt

Immer frisch vom Ofen bis zum Tisch!



Party-Service

von Montag bis Sonntag im Bring-Service



Gaststätte IM KNAPPENGRUND

Do. – Sa. ab 17.00 Uhr und sonntags ab 11.00 Uhr geöffnet

Auf Ihren Besuch freut sich Fam. E. Schell

Im Knappengrund 3 • Neunkirchen • Tel. 09378/99555



ELEKTRO ZIPF

Erfstraße 34
63927 Bürgstadt
Tel. 0 93 71/76 75
Mobil: 0171/5246658

- **Elektroinstallation**
in Neu-/Altbauten und Gewerbebetrieben
- **Reparatur-Service**
für Stark- und Schwachstromanlagen
sowie gewerbliche Maschinen

5 vor Zwölf für Ihre Uhr ??
Ein Glück, dass es Uhrmacher gibt!

Wir bieten Ihnen
perfekten Service
rund um Ihre Uhr!

THÜNGEN

UHRENREPARATUREN
JEDLICHER ART,
HAUSBESUCHE BEI
STAND-UNDGROSSUHREN!



Michael Thüngen - Hohe Straße 29 - 63930 Neunkirchen - Tel. 0 93 78 / 90 80 283 Fax: 0 93 78 / 90 80 284

*Wir gratulieren
recht herzlich!*



Bürgstadt

- | | | |
|--------|--|--------------------|
| 12.06. | Frau Uta Peterlik, Frühlingstraße 1 | zum 70. Geburtstag |
| 13.06. | Herrn Peter Basler, Leipziger Straße 7 | zum 82. Geburtstag |
| 14.06. | Frau Marlene Meesmann, St.-Urbanus-Straße 42 | zum 74. Geburtstag |
| 16.06. | Frau Edith Pfitzner, Mühlweg 13 | zum 79. Geburtstag |
| 17.06. | Herrn Gerhardt Hörber, Am Graben 9 | zum 72. Geburtstag |
| 18.06. | Frau Roselinde Bertlwieser, Am Graben 15 | zum 78. Geburtstag |
| 18.06. | Herrn Bruno Helmstetter, Kleine Maingasse 3 | zum 84. Geburtstag |

Neunkirchen

- | | | |
|--------|--|-----------------------|
| 09.06. | Herrn Horst Bienert, Fleckenwiese 10, Umpfenbach | zum 79. Geburtstag |
| 18.06. | Frau Helga Zeitler, Frh.-v.-Gudenus-Straße 24, Umpfenbach | zum 75. Geburtstag |
| 20.06. | Frau Elisabeth Naun, Schloßstraße 15, Umpfenbach | zum 77. Geburtstag |
| 08.06. | den Eheleuten Norbert und Klothilde Scheurich, Umpfenbacher Straße 3, Neunkirchen-Richelbach | zur goldenen Hochzeit |

Eichenbühl

- | | | |
|--------|--|------------------------|
| 05.06. | Frau Mathilde Eckert, Setzweg 21 | zum 77. Geburtstag |
| 08.06. | Herrn Albert Gärtner, Ortsstraße 16, Guggenberg | zum 80. Geburtstag |
| 14.06. | Frau Helga Ullmer, Höhenstraße 21, Heppdiel | zum 73. Geburtstag |
| 14.06. | Herrn Gerhard Ackermann, Im Tannenschlag 15, Heppdiel | zum 74. Geburtstag |
| 14.06. | Herrn Rudolf Kerber, Hauptstraße 121 | zum 74. Geburtstag |
| 16.06. | Herrn Erich Breunig, Hauptstraße 8 | zum 88. Geburtstag |
| 08.06. | den Eheleuten Margareta und Gerhard Grittner Im Tannenschlag 1, Heppdiel | zur goldenen Hochzeit |
| 10.06. | den Eheleuten Martina und Matthias Held, Im Scheibling 11 | zur silbernen Hochzeit |

Sommerfest

am 16. Juni 2013

25 Jahre Reitanlage Berres & 10 Jahre Reitclub Erftal e.V.

11-13 Uhr:
Frühschoppen

mit dem



ab 13.30 Uhr:
Vorfürungen
Springen, Fußball,
Voltigieren usw.



ab 11 Uhr:
**Hufschmiede-
Vorfürungen**



Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt !!
(Weißwurst & Brezeln, Kaffee/Kuchen, Grillbraten u. v. m.)

Keller & Brennerei, Tasterbüchlein

Vollhardt + Weis
Bad + Heizung

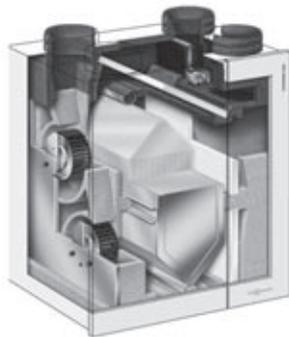
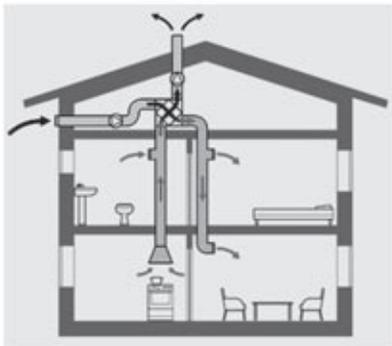
**Ihr Partner für
Bad und Heizung**

Badstudio (zw. Nassig und Miltenberg) | Frankenstraße 29
Neunkirchen: Mo.-Fr. 8.00 - 18.00 Uhr, Sa. 9.00 - 13.00 Uhr
Büro & Lager: Freudenberg-Rauenberg | Eidelsgasse 26
 Tel: 0 93 77 - 14 76 | www.vollhardt-weis.de

Wohnraumlüftung für ein gesundes Raumklima

Vorteile im Überblick:

- Sorgt für behagliches u. gesundes Raumklima !
- Energieeinsparung durch Wärmerückgewinnung !
- Eingebauter, temperaturgesteuerter Bypass, umgeht die Wärmerückgewinnung im Sommer und ermöglicht das Lüften mit kühler Nachtluft !
- Filterung der Außenluft – wichtig für Allergiker !
- Reduzierte Geruchsbelastung !
- Werterhalt der Immobilie durch Vermeidung von Schimmelpilzen in der Bausubstanz !



Ihr Partner für
Heizung und Sanitär:

- Stückholz, Pellets, Hackgut
- Solaranlagen
- Wärmepumpen
- Öl und Gas
- Kundendienst
- Bad



Heizungstechnik
Schlegel
GmbH

Im Tannenschlag 18 · 63928 Eichenbühl / Heppdiel
Tel: 0 93 78 / 5 33 Fax: 17 27 www.schlegel-hts.de

Weinbau Klaus Elbert

Freudenberger Str. 11
Bürgstadt

Weinkulturnacht
Es spielt für Sie:
»HEADLINE«



Unsere Häckerwirtschaft hat wieder geöffnet
vom 12. Juni – 23. Juni 2013
Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

speisen mit Stil.



moebelforum.de

Möbelforum
Bürgstadt

CREATIVES EINRICHTEN

Philipp Reichert + Sohn KG Bürgstadt, Kolpingstraße 2
direkt an der Einfahrt Bürgstadt-Nord, Tel. 09371-2335



farbe

es geht um mehr, als um orange, blau oder grün!

es geht um begeisterung, belebende veränderung, ausdruck ihrer lebensart, um werterhalt und wertsteigerung.

**UWE
BICK**

Maler & Tüncher

63930 Richelbach
Tel. 09378/284
www.maler-bick.de
info@maler-bick.de

a
**ACHTUNG
ENTHÄLT
ASBEST**

GREULICH
GmbH

Moderne Bäder * Innovative Heizungen * Spenglerei

ASBEST AUF DEM DACH? RUNTER DAMIT!

**WIR SIND
AUTORISIERTER
FACHBETRIEB
NACH TRGS 519A!
SPRECHEN SIE
UNS AN!**

Wussten Sie, dass Asbest ein gefährlicher, krebserregender Stoff ist?

Wussten Sie, dass asbesthaltige Dach- und Fassadenplatten nur von Fachleuten entfernt und entsorgt werden dürfen?

Heunsaldweg 10
63930 Neunkirchen-Richelbach
Tel: 09378-987400
Fax: 09378-987401
kontakt@greulich-haustechnik.de

VEREIN FÜR GARTEN UND UMWELT NEUNKIRCHEN E.V.



100 Jahre Verein für Garten und Umwelt

Wir wollen dieses Jubiläum in gebührendem Rahmen feiern und würden uns sehr freuen, Sie auf unserem Fest begrüßen zu dürfen.

Festort: Gemeinschaftshaus Neunkirchen

Festprogramm:

Sonntag 09. Juni 2013

- | | |
|--------------------------|--|
| 08:30 Uhr: | Gottesdienst |
| 10:00 Uhr: | Grußworte und Ehrungen |
| 08:30 Uhr bis 13:00 Uhr: | Spielt die Musikkapelle Bavaria Neunkirchen |
| 12:00 Uhr: | Mittagessen
u. a. Wiener Schnitzel, halbes Hähnchen, Grünkern-
küchlein / Folienkartoffel mit Quarkdip, Pommes frites,
Kartoffel- und Schwedensalat, Beilagensalat |
| 14:00 Uhr: | Vorführung der Richelbacher Tanzgruppe |
| 14:30 -17:00 Uhr: | Programm für Kinder:
Laufparkour mit verschiedenen Materialien (Schotter,
Erde, Sand, Glas, Rindenmulch etc.) über den barfuß
gelaufen wird.
Programm für Erwachsene:
Alles über Kräuter - Sehen, Fühlen, Schmecken |

Montag 10. Juni 2013

- | | |
|---------------|--------------------|
| ab 14:00 Uhr: | Kaffee und Kuchen |
| ab 15:30 Uhr: | Gretleifleschessen |



Kompetenter Insektenschutz für alle Fenster und Türen - brueckner24.com

Oswald & Menges GmbH

Elektro-Installations- und Verkaufsgeschäft:

- Ausführung sämtlicher elektr. Anlagen
- Elektro-Groß- und Kleingeräte
- Große Auswahl an Zubehör und Ersatzteilen

Schulstraße 14 · 63930 Richelbach
Hauptstraße 121 · 63897 Miltenberg

Tel: 09371 / 3169 Mobil: 0171 / 4834577
E-Mail: info@oswaldundmenges.de

Reparatur von Groß- und Kleingeräten aller Fabrikate



Die Fahrschule Manfred Helmstetter

bietet:

kostengünstige, freundliche, kompetente
**Führerscheinausbildung
in allen Klassen.**

Beratung und Anmeldung:
jeweils Dienstag und Donnerstag
ab 18 Uhr
in der Fahrschule Manfred Helmstetter
Martinsgasse 2, Bürgstadt.

Tel. 093 72 / 949 006
Auto: 01 71 – 46 49 365

Reisefieber?

Wir machen Ihr Fahrzeug
fit für den Urlaub!



**Ihr Partner für Fahrzeuge und
Reisemobile am Untermain**

Bürgstadt, Tel.: 0 93 71 / 9 48 72 48
www.Franken-Garage.de

- ◆ Verkauf und Reparatur von Elektrogeräten
- ◆ Stark- u. Schwachstrom-Installation
- ◆ Photovoltaik- und Solaranlagen
- ◆ Zentrale Staubsaugeranlagen

- ◆ Wohnraum-Lüftungsanlagen
- ◆ Kundendienst – E-CHECK
- ◆ EDV- und Telefonanlagen
- ◆ Gebäudetechnik – EIB
- ◆ Elektroheizungen



Elektroinstallation Willi Hauck

Schaftried 2
63928 Eichenbühl
Telefon (09371) 1553
Telefax (09371) 2068
E-Mail: elektro-hauck@t-online.de

Beratung • Planung • Ausführung



Nachrichten aus den Pfarreien



Dienstag	04.06. Dienstag der 9. Woche im Jahreskreis
Miltenberg	9:00 Messfeier - Antoniusgedenken- Klosterkirche
Bürgstadt	18:30 Rosenkranz
Bürgstadt	19:00 Messfeier - Alte Kirche (f. Bruno und Anna Walter (Leg.) / für Johanna Dietz / f. Herbert und Bernd Tausch / für Margot Krischker)
Mittwoch	05.06. HL. BONIFATIUS
Miltenberg	10:00 Messfeier - Maria Regina
Wenschkorf	18:30 Messfeier
Breitendiel	19:00 Messfeier
Miltenberg	19:00 Stille eucharistische Anbetung - Gemeindezentrum
Donnerstag	06.06. Hl. Norbert von Xanten
Miltenberg	16:00 Männerbetstunde - Pfarrkirche
Miltenberg	17:00 Rosenkranz in der Fatimakapelle
Bürgstadt	17:00 Rosenkranz um Priester- und Ordensberufe anschließend Aussetzung und eucharistische Anbetung
Mainbullau	18:30 Flurgang mit Messfeier am Bildstock der Familie Page, anschl. gemütliches Beisammensein
Miltenberg	18:30 Rosenkranz um Priester- und Ordensberufe - Gemeindezentrum
Miltenberg	19:00 Messfeier - Gemeindezentrum
Freitag	07.06. HERZ-JESU-FEST
Bürgstadt	8:00 Messfeier - Martinskapelle (f. Maria Müller als 3. Seelengottesdienst)
Miltenberg	8:15 Beichtgelegenheit - Pfarrkirche
Miltenberg	9:00 Messfeier - Pfarrkirche
Bürgstadt	14:00 Hauskommunion
Samstag	08.06. Samstag der 9. Woche im Jahreskreis
Miltenberg	Messfeier zum goldenen Ehejubiläum der Familie Bretz -Laurentiuskapelle
Miltenberg	13:00 Brautamt mit Trauung - Pfarrkirche
Bürgstadt	15:00 Wort-Gottes-Feier mit Trauung – neue Pfarrkirche Günther und Diana Grimm, geb. Mai
Miltenberg	16:00 Messfeier - Maria Regina
Miltenberg	17:00 Messfeier in polnischer Sprache, davor Beichte - Gemeindezentrum
Bürgstadt	17:00 Beichtgelegenheit
Bürgstadt	17:30 Rosenkranz
Bürgstadt	18:00 Messfeier (f. Heinrich und Agnes Hess und verst. Angehörige / f. Anton und Luise Platz und verst. Angehörige / f. Günter Ruhmann u. leb. u. verst. der Familie Weigand / für Elisabeth Kirchgeßner als 2. Seelenamt / für Rosel, Heinz und Anna Betzwieser / für Josef Ruhmann / für Berta und Karl Roth / f. Josef und Anna Betzwieser und Wolfgang und Maria Rößler und Angehörige / f. Eduard Reichert, bestellt vom Jahrgang 1932/33)
Wenschkorf	18:30 Messfeier

Sonntag	09.06. 10. SONNTAG IM JAHRESKREIS
Miltenberg	3:30 Auszug der Walldürnwalfahrer
Miltenberg	8:30 Messfeier - Klosterkirche
Bürgstadt	10:00 Messfeier (f. Hildegard und Hans-Malte Buchholz / für Henriette Kling als 3. Seelenamt)
Breitendiel	10:00 Messfeier
Miltenberg	10:00 Messfeier für die Pfarreiengemeinschaft - Pfarrkirche
Miltenberg	16:00 Messfeier in portugiesischer Sprache- Klosterkirche
Miltenberg	19:00 Messfeier - Pfarrkirche
Montag	10.06. Montag der 10. Woche im Jahreskreis
Miltenberg	15:00 Rosenkranz - Klosterkirche
Miltenberg	19:00 Messfeier - Pfarrkirche
Dienstag	11.06. Hl. Barnabas
Miltenberg	9:00 Messfeier - Antoniusgedenken- Klosterkirche
Bürgstadt	18:30 Rosenkranz
Bürgstadt	19:00 Messfeier - Alte Kirche (f. Rudolf und Hilda Schwab (Leg.) / f. die Verst. der Familien Dassing, Affenzeller und Gehrich / f. Familien Bretz und Utz / f. Franz Tabery, Gerda und Karl Tyll und verst. Angehörige)
Mittwoch	12.06. Mittwoch der 10. Woche im Jahreskreis
Miltenberg	10:00 Messfeier - Maria Regina
Wenschkorf	18:30 Messfeier
Breitendiel	19:00 Messfeier
Miltenberg	19:00 Stille eucharistische Anbetung - Gemeindezentrum
Donnerstag	13.06. Hl. Antonius
Miltenberg	17:00 Rosenkranz in der Fatimakapelle
Mainbullau	18:30 Messfeier
Bürgstadt	18:30 Rosenkranz um Priester- und Ordensberufe
Miltenberg	18:30 Rosenkranz um Priester- und Ordensberufe - Gemeindezentrum
Miltenberg	19:00 Messfeier - Gemeindezentrum
Freitag	14.06. Freitag der 10. Woche im Jahreskreis
Bürgstadt	8:00 Messfeier - Martinskapelle (für Arno Harbauer als 3. Seelengottesdienst)
Miltenberg	9:00 Messfeier - Pfarrkirche
Miltenberg	10:30 Messfeier bei den Johannitern (Tagespflege)
Samstag	15.06. Hl. Vitus (Veit)
Bürgstadt	Walldürnwalfahrt
	2:45 Auszug der Wallfahrer ab Pfarrhaus
	3:50 Abmarsch an der Wenschkorfer Steige
	6:10 Abmarsch in Gerolzahn "Gasthaus Linde"
	8:00 Pilgeramt in der Wallfahrtsbasilika Walldürn
	11:15 Rückfahrt des Busses
Miltenberg	9:00 bis 11:00 Uhr Firmlingsbeichte - Treffpunkt im Franziskushaus
Bürgstadt	14:00 bis 16:00h Firmlingsbeichte - Treffpunkt im Pfarrsaal

In den letzten Jahren sind morgens nicht viele den Weg mit dem Bus gefahren. Deshalb ein Versuch: Wir bitten alle, die mitgenommen werden möchten und die Autofahrer, die noch Platz haben, sich im Pfarrbüro, Tel. 2144 zu melden. Wir werden dann mit allen Kontakt aufnehmen und den Ablauf besprechen. Die Heimfahrt wird mit dem Bus erfolgen.

Wenschdorf	14:00	Brautamt mit Trauung Katja Kuhn - Burkard Farrenkopf
Miltenberg	16:00	Messfeier - Maria Regina
Miltenberg	17:00	Messfeier in polnischer Sprache, davor Beichtgelegenheit - Gemeindezentrum
Miltenberg	17:00	Beichtgelegenheit - Pfarrkirche
Miltenberg	18:00	Messfeier - Pfarrkirche
Mainbullau	18:30	Messfeier
Breitendiel	18:30	Messfeier

Sonntag 16.06. 11. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Breitendiel	5:30	Treffen zur Walldürnwalfahrt, Begrüßung und Pilgersegen
Miltenberg	8:30	Messfeier - Gemeindezentrum
Bürgstadt	10:00	Messfeier (f. Cenzi, Bruno, Georg und Martin Heß und für leb. und verst. Angehörige / f. Leo und Anna Balles und Großeltern / f. Alfred u. Maria Fohmann, Eltern und Schwiegereltern / f. Alfred Bachmann und Angehörige / f. Tante Albina Meisenzahl / f. Josef Schmitt und Angehörige)
Wenschdorf	10:00	Messfeier zum Patrozinium für die Pfarrgemeinde
Miltenberg	10:00	Messfeier - Pfarrkirche
Miltenberg	19:00	Messfeier - Pfarrkirche

Montag 17.06. Montag der 11. Woche im Jahreskreis

Miltenberg	15:00	Rosenkranz - Klosterkirche
Miltenberg	17:00	Beginn der Ewigen Anbetung - Pfarrkirche anschließend Anbetungsstunden bis 19 Uhr
Miltenberg	19:00	Messfeier - Pfarrkirche, anschließend Prozession durch das Schwarzviertel und eucharistischer Segen in der Pfarrkirche

Dienstag 18.06. Dienstag der 11. Woche im Jahreskreis

Miltenberg	9:00	Messfeier - Antoniusgedenken- Klosterkirche
Bürgstadt	18:30	Rosenkranz
Bürgstadt	19:00	Messfeier - Alte Kirche (nach Meinung der Stifter / f. Anton und Ida Weimer und verst. Angehörige / f. Karl Schieszl, Eltern und Schwiegereltern / für Elfriede und Alois Steiner und für Albert Gehrig)

Falls ein Requiem stattfindet, entfällt die Tagesmesse.

Herzliche Einladung zur Fahrt nach Würzburg mit Domführung - Samstag, 29.6.2013

Domkapitular Dr. Lenssen wird uns durch den neu renovierten Dom führen. Von der Firma Ehrlich lassen wir uns um 8 Uhr an der Bushaltestelle am Kloster in Miltenberg abholen, 2. Zustieg bei Auto Hess in Bürgstadt

Rückfahrt: 14 Uhr. Für eine Spende für die Unkosten sind wir sehr dankbar.

Anmeldung im Pfarrbüro Miltenberg, Tel. 2330 bis 21.06.2013

Kath. Pfarramt St. Margareta, Mühlweg 17, 63927 Bürgstadt

Öffnungszeiten des Pfarrbüros: • Di. 9–11 Uhr • Fr. 15–17 Uhr

Rufnr.: Pfarrbüro Bürgstadt	21 44	Mail: pfarrei.buergstadt@bistum-wuerzburg.de
Fax	94 77 31	
Pater Mani Panthalany.....	21 44	
Pfr. Christian Lutz	23 30	Mail: christian.lutz@bistum-wuerzburg.de
Kpl. Florian Lehnert.....	23 30	Mail: florian.lehnert@web.de
Gem.-Ref. Maria Forstner	23 30	Mail: maria.forstner@bistum-wuerzburg.de
Gem.-Ref. Jörg Buchhold	66 01 95	Mail: joerg.buchhold@bistum-wuerzburg.de
(in der Regel mittwochs erreichbar)		

Politik zum Anfassen und Mitmachen



Einer für alle - alle für Einen
Unser Landratskandidat

Jens Marco Scherf



Öffentliche Nominierungsversammlung: Freitag, 14. Juni, 19 Uhr im Kerber-Saal, Wörth

Ab 18 Uhr sorgen die Kern-Brothers für fetzige Musik

SPD-Ortsverein Bürgstadt und SPD-Ortsverein Eichenbühl

- Heizung / Sanitär
- Stückholz, Pellets
- Wärmepumpen
- Solaranlagen
- Kundendienst



63928 Heppdiel, Pfarräcker 1
Tel: 0 93 78 - 99 74 66 · Fax: 0 93 78 - 99 74 65

www.breunig-berberich.de

Bistro Erftalbowling

Besuchen Sie uns in unserem neu gestalteten Bistro

4 Bowling- 2 Kegelbahnen, Bistro, Biergarten,
Sky Sportsbar, alle Bundesliga & CL Spiele Live



Öffnungszeiten:

Di. - Do.	16:00 - 24:00 Uhr
Freitag	16:00 - 01:00 Uhr
Samstag	15:00 - 01:00 Uhr
Sonntags	10:00 - 23:00 Uhr
Montag Ruhetag	Inh. Gerhard Balles

Bürgstadt Mühlweg 24 Tel.09371/67252 www.erftalbowling.de

Der Gartentipp des Landratsamtes Miltenberg Teekräuter auf dem Balkon

Aromatische Kräutertees schmecken erfrischend und sind ausgezeichnete Durstlöcher. Durch die enthaltenen Vitamine, pflanzlichen Wirkstoffe und ätherischen Öle sind sie auch echte Wellness-Drinks, und das sogar kalorienfrei. Und man kann sie immer erntefrisch verwenden. Denn die meisten Kräuter, die sich für die Teezubereitung eignen, lassen sich ohne Problem auf dem Balkon kultivieren.

Am bekanntesten und am einfachsten zu ziehen ist die Pfefferminze. Sie ist eine beliebte Heil- und Gewürzpflanze. Aber nicht nur wenn man krank ist, eignet sie sich gut für einen erfrischenden Tee. Sie schmeckt schärfer als andere Minzen-Arten, daher auch der Name „Pfeffer“minze. Für den Balkon ausgezeichnet geeignet ist die Sorte „Indian Mint“. Sie bildet bis zu 2 m lange hängende Triebe und schmückt sowohl Balkonkästen als auch Blumenampeln sehr wirkungsvoll. Der Geschmack wird durch die ätherischen Öle, vor allem das Menthol, und die schwach adstringierende Gerbstoffe bestimmt.

Die Melisse, ob pur oder als Beimischung zu anderen Kräutern, gibt durch ihr ausgeprägtes Aroma jedem Tee eine besondere Note. Schon bei der kleinsten Berührung der Blätter entströmt ihnen ein erfrischender Duft, der je nach Sorte zu Zitronen, Limonen, Orangen oder auch Ananas tendiert. Melissen sind ebenfalls besonders pflegeleicht und wüchsig: je mehr Triebe sie abschneiden, desto schneller wachsen sie nach.

Die lindernde Wirkung von heißem Tee des Echten Salbei bei Erkältungskrankheiten kennt jeder. Doch er schmeckt auch kalt sehr gut. Alle Pflanzenteile haben einen starken aromatischen Geruch und ihre Blüten sind eine hervorragende Bienenweide. Als wärmeliebende Pflanze ist er nur bedingt winterhart und braucht in rauen Lagen daher einen Winterschutz. Buntlaubige, panaschierte Sorten sind so dekorativ, dass man sich am liebsten eine kleine Sammlung davon anlegen möchte.

Der Ananas-Salbei ist mit seinen leuchtend roten Blütenständen im Spätsommer eine echte Schönheit. Dazu duftet sein Laub. Da er nicht winterhart ist, sollte er auf jeden Fall als Kübelpflanze gezogen werden. Für ein üppiges Wachstum braucht er nährhaften Boden und viel Wasser. Ein paar Blättchen geben jedem Tee eine pikante exotische Note.

Eine Kübelpflanze mit unglaublich intensivem Zitronenaroma ist die Zitronen-Verbene oder der Zitronenstrauch. Die schmalen Blätter ergeben einen erfrischenden Tee, eigenen sich aber auch bestens für Duftpotpourris und Duftsäckchen im Kleiderschrank. Sie können aber auch ähnlich wie Spinat gekocht werden. Die Zitronenverbene ist nur bis etwa -4°C winterhart. Vor dem ersten Frost werden die Triebe der Pflanzen auf 1/3 der Länge zurückgeschnitten. Als Überwinterungsort eignen sich sowohl der Wintergarten als auch ein frostfreier Schuppen oder Keller. Die Pflanze darf über den Winter allerdings nicht austrocknen und muss daher zurückhaltend von Zeit zu Zeit etwas gegossen werden. Nicht düngen! Im Frühjahr, wenn keine Fröste mehr zu erwarten sind, können die Töpfe wieder rausgestellt, gedüngt und intensiver gegossen werden. Etwa im Mai treiben die überwinterten Pflanzen wieder aus und bilden frisches Grün.

Wer will, kann sich sein Kräuterbeet auf der Terrasse durch Gemüse vervollkommen. Ein paar Töpfe oder Kästen mit Erde, einige Samen und Jungpflanzen, und schon ist die kleine Gärtnerei fertig. Für erste Versuche eignen sich Radieschen, Salat und Paprika. Wer Platz für größere Kübel hat, kann es auch mit Tomaten, Zucchini und Stangenbohnen probieren.

Weitere Infos erhalten Sie beim Fachberater für Gartenkultur und Landespflege im Landratsamt Miltenberg, Herrn Roman Kempf, unter Telefon 09371 501-582.

DAS BRK informiert: Auch Rettungsdienst über die 112 alarmieren

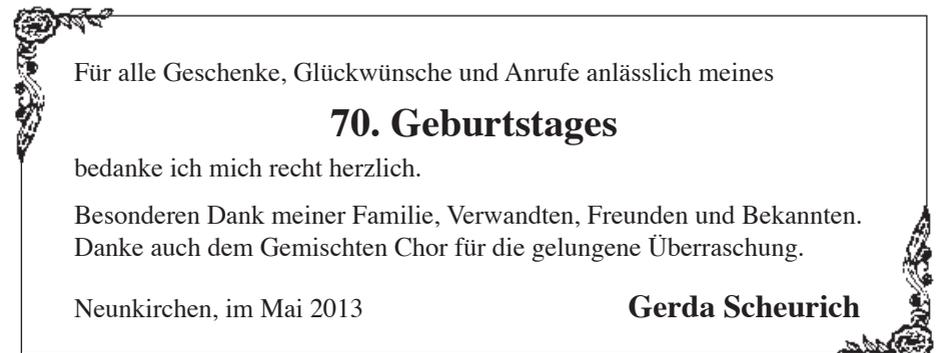
Der einheitliche Notruf für **Feuerwehr und Rettungsdienst** im Landkreis Miltenberg sowie Stadt und Landkreis Aschaffenburg ist die **Rufnummer 112**, analog dem europaweiten Notruf. Dieser geht bei der Integrierten Leitstelle Bayerischer Untermain in Aschaffenburg ein. Von dort aus koordiniert die ILS alle Notfälle aus einer Hand und veranlasst umgehend das Ausrücken der entsprechenden Rettungsfahrzeuge und des Notarztes. Somit wird den Bürgern auf schnellstem Weg geholfen.

Auch der **Ärztliche Bereitschaftsdienst** hat eine zentrale Nummer: **116 117**

Wer nachts oder am Wochenende dringend einen Arzt braucht, muss sich künftig nur noch die Telefonnummer 116 117 merken.

Die neue einheitliche Rufnummer funktioniert ohne Vorwahl, gilt bundesweit und der Anruf ist kostenlos.

* * *





Gottesdienstordnung der Pfarreiengemeinschaft St. Antonius Ertal und Höhen

Eichenbühl – Neunkirchen – Heppdiel – Riedern
Richelbach – Umpfenbach – Schippach – Windischbuchen – Guggenberg

Mittwoch 05.06. Hi. Bonifatius, Fest

NEUN 19.00 Messfeier
RIED 19.00 Messfeier

Freitag 07.06. Heiligstes Herz Jesu

Pfarreien EICH, NEUN und RIED
HEPP ab 9.30 Hauskommunion für Ältere u. Kranke
18.30 Glorreicher Rosenkranz
19.00 Messfeier

Samstag 08.06. Unbeflecktes Herz Mariä

Monatlicher Gebetstag um geistliche Berufe
RICH 10.30 Messfeier zur Goldenen Hochzeit von Klothilde u. Norbert Scheurich
HEPP 11.00 Messfeier zur Goldenen Hochzeit von Gerhard u. Margareta Grittner

10. Sonntag im Jahreskreis

Samstag 08.06.

EICH 19.00 Messfeier für die Pfarrgemeinde
UMPF 19.00 Messfeier

Sonntag 09.06.

SCHI 6.45 Wallfahrt nach Walldürn
HEPP 7.00 Wallfahrt nach Walldürn
WIND 7.30 gemeinsam weiter
9.00-9.30 in Glashofen
WALL 11.00 Pilgeramt

100 Jahre „Verein für Garten und Umwelt“

NEUN 8.30 Messfeier im Gemeinschaftshaus
RICH 10.00 Wort-Gottes-Feier mit Kommunionsspendung
40 Jahre Kindergarten Riedern
RIED 10.00 Messfeier im Gemeinschaftshaus

Montag 10.06.

UMPF 19.00 Messfeier

Dienstag 11.06. Hi. Barnabas, Apostel

EICH 18.30 Lichtreicher Rosenkranz
RICH 18.30 Rosenkranz
19.00 Messfeier

Mittwoch 12.06.

NEUN 19.00 Messfeier

Donnerstag 13.06. Hi. Antonius von Padua

SCHI 19.00 Messfeier

Freitag 14.06.

WIND 19.00 Messfeier

Samstag 15.06.

EICH 10.30 Tauffeier für Julian Würzner

11. Sonntag im Jahreskreis

Samstag 15.06.

**Patrozinium der Pfarreiengemeinschaft
Hi. Antonius von Padua**
RICH 18.00 Messfeier als Familiengottesdienst

Sonntag 16.06.

EICH 4.30 Wallfahrt nach Walldürn
WALL 9.30 Pontifikalamt mit Bischof Dr. Reinhard Hauke, Erfurt
SCHI 8.30 Messfeier
HEPP 10.00 Messfeier
RIED 10.00 Wort-Gottes-Feier mit Kommunionsspendung

Montag 17.06.

UMPF 19.00 Messfeier

Dienstag 18.06.

RICH 19.00 Messfeier

Pfarramt Eichenbühl Pfarrgasse 1, 63928 Eichenbühl
Tel. 09371-2556, Fax 09371-9488951
st-caecilia.eichenbuehl@bistum-wuerzburg.de
Pfarrbüro geöffnet: Montag, Donnerstag, Freitagvon 8 – 11 Uhr

Pfarramt Neunkirchen Frankenstraße 30, 63930 Neunkirchen
Tel. 09378-387, Fax 09378-1536
pfarrei.neunkirchen@bistum-wuerzburg.de
Pfarrbüro geöffnet: Mittwoch und Freitagvon 8 – 12 Uhr

Seelsorger **Pfarrer Artur Fröhlich**
Tel. 09371-2556 (Pfarrhaus Eichenbühl), artur.froehlich@bistum-wuerzburg.de
Pfarrvikar Suresh Varghese
Tel. 09378-1560 (Pfarrhaus Neunkirchen), sureshachan@yahoo.com
Pastoralreferent Hermann Gömmel
Tel. 09371-9488950 (Pfarrhaus Eichenbühl)
hermann.goemmel@bistum-wuerzburg.de

Sorgen kann man teilen – Telefonseelsorge Untermain

☎ 0800/11 10 111 und ☎ 0800/11 10 222 (kostenfrei)

**Beratung, Planung,
Verkauf und Service von:**

- ✓ Reparatur und Verkauf von Elektrogeräten
- ✓ Elektroinstallation in Alt- und Neubau
- ✓ Beleuchtungsanlagen
- ✓ ISDN-Telefonanlagen
- ✓ Satelliten-Anlagen
- ✓ Elektroheizungen
- ✓ EIB-Partner
- ✓ E-Check

Jürgen Bauer · Elektromeister
 Buchweg 9 · 63928 Pfohlbach
 Tel. 0 93 78 - 99 74 42 Fax. 0 93 78 - 90 82 68
 eMail: info@elektro-bauer.com

www.elektro-bauer.com



c: DEITZ-DESIGN ☎ 0 93 77 / 15 47

Wichtige Rufnummern:

Einheitliche Notrufnummer
 für **Feuerwehr** und **Rettungsdienst/Notarzt** **112**

Ärztlicher Bereitschaftsdienst/Notdienst
 zu erfragen unter der kostenfreien Rufnummer (bundesweit): 116117

Polizei Miltenberg: 09371/945-0

THW Miltenberg: 09371/2725

BRK Miltenberg: 09371/9722-0

Krankenhaus Miltenberg: 09371/500-0

**MANFRED
NEUBERGER
STEINMETZMEISTER**



innovativ
preiswert
zuverlässig

- Grabmale
- Restaurierungen
- Natursteinarbeiten
- Garten - Skulpturen

Freiherr-von-Gudenus-Str. 20
 63930 Neunkirchen-Umpfenbach

Tel.: 0 93 78 / 14 98
 Fax: 0 93 78 / 90 81 13

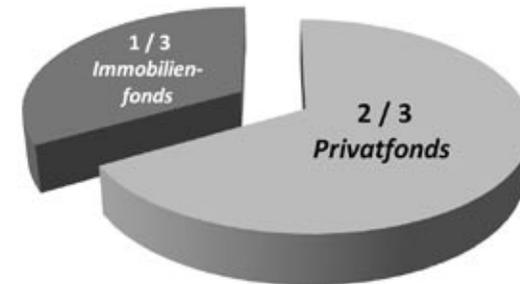
€uroSchutzPaket



Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Kombinieren Sie die Vorteile einer zeitgemäßen Form des Vermögensmanagements mit einer werthaltigen Anlage in Sachwerten.



Union Investment Immobilienfonds
 - hiermit legen Sie das Fundament für eine ausgewogene Vermögensstruktur.

- kontinuierliche Ertragsausschüttung
- solide Immobilien
- Bequemlichkeit und Flexibilität
- stabilisierendes Element im Depot

Union Investment Privatfonds
 - so managt man Vermögen heute. Entscheiden Sie selbst, welche Ausrichtung zu Ihnen passt.

- Werte dynamisch absichern
- das Auf und Ab bleibt im Rahmen
- flexibel attraktive Chancen nutzen

Fragen Sie uns. Wir beraten Sie gerne.

www.rvbmil.de

Raiffeisen-Volksbank
 Miltenberg eG 

Bei diesen Informationen handelt es sich um Werbemittelungen. Sie stellen keine Beratung im Sinne des WpHG dar und können ein Beratungsgespräch nicht ersetzen. Die genauen Bedingungen der Fondsanlagen entnehmen Sie bitte den jeweiligen Verkaufsprospekten bzw. den Produktinformationsblättern, die Sie kostenlos in unserer Bank erhalten. Weitere Informationen auch auf www.rvbmil.de. Aktionszeitraum bis 15. Juli 2013.

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Miltenberg

Dienstag, 04.06.	19.00 Uhr	Ökum. Friedensgebet in der Johanneskirche
Sonntag, 09.06.	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Taufen und Kindergottesdienst
	11.30 Uhr	Kleinkindergottesdienst
Montag, 10.06.	20.00 Uhr	Montagsforum im Franziskushaus
Dienstag, 11.06.	20.00 Uhr	1. Konfirmanden-Elternabend im Gemeindehaus
Mittwoch, 12.06.	20.00 Uhr	Kirchenchor
Freitag, 14.06.	18.00 Uhr	Gottesdienst, anschl. Mitarbeiterfest auf dem Gemeindeplatz
Sonntag, 16.06.	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Kindergottesdienst anschl. Kirchen-Café im Gemeindehaus
Dienstag, 18.06.	20.00 Uhr	Kirchenvorstandssitzung

Vom 03.06. – 08.06.2013 findet wieder unsere Kleidersammlung für die Bodelschwingsche Stiftung Bethel statt, die Säcke können von 9.00 Uhr bis Einbruch der Dunkelheit in die Garage neben dem Gemeindehaus abgestellt werden.

Regelmäßige Veranstaltungen

Montags wöchentlich	16.00 Uhr	Seniorentanz im Evang. Gemeindehaus
Dienstags wöchentlich	9.30 Uhr	Krabbelgruppe „Kinderreich“, Frau Krause, Tel. 5059106
Dienstags 14-tägig	19.30 Uhr	Ensemble „Flauto Dolce“, Frau Plötz, Tel. 67268
Dienstags 14-tägig	20.00 Uhr	Ökum. Schola-Probe, Frau Faust, Tel. 66539
Donnerstags wöchentl.	19.00 Uhr	Posaunenchor-Probe, Herr Förster, Tel. 668455
Freitags wöchentlich	18.00 Uhr	Russischer Chor, Frau Granzon, Tel. 4611

Weitere Informationen unter www.evangelisch-miltenberg.de

Bauschutt?

Kein Problem für uns.



Landratsamt Miltenberg, Brückenstraße 2, 63897 Miltenberg

Wir beraten und helfen bei der richtigen umweltgerechten Entsorgung.

Wenden Sie sich bitte an
Gustl Fischer/ Tel. 09371 501-380
Dr. Martina Vieth/ Tel. 09371 501-384

E-Mail: abfallwirtschaft@lra-mil.de





Das Leben kann so schön sein.
Der neue Sharan LIFE*.

JETZT BIS ZU
3.210 €¹
PREISVORTEIL

Auch Bauchentscheidungen können vernünftig sein. Das beweist der neue Sharan LIFE mit viel Platz für sieben Leute und serienmäßigen Extras wie Radio „RCD 310“, Parklenkassistent und elektrischen Schiebetüren. Spätestens beim Preisvorteil werden sich Herz und Verstand einig – denn mit ihm können Sie in Verbindung mit dem optionalen „LIFE PLUS Paket“ bis zu 3.210 €¹ sparen. Mehr Infos bei uns im Autohaus und unter www.volkswagen-life.de.

* Kraftstoffverbrauch des neuen Sharan LIFE in l/100 km: kombiniert 8,4–5,5, CO₂-Emissionen in g/km: kombiniert 196–143.

¹Maximaler Preisvorteil von bis zu 3.210 € am Beispiel des LIFE Sondermodells Sharan in Verbindung mit dem optionalen „LIFE PLUS Paket“ gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers für einen vergleichbar ausgestatteten Sharan Trendline. Abbildung zeigt Sonderausstattung gegen Mehrpreis.



Das Auto.

Ihr Volkswagen Partner

DIE WOLFERT GRUPPE *besser fahren
besser leben*

Autohaus Wolfert GmbH
Oberer Steffleinsgraben 8
63927 Bürgstadt
Tel. 09371 / 9772-0

Autohaus Link GmbH
Aufseßring 26
63925 Laudendach*
Tel. 09372 / 9998-0

www.wolfert-gruppe.de

*Volkswagen Agentur

Staurum



Wir fertigen Betten, Schränke, Ankleiden, Bücherwände...

Besuchen Sie unsere Ausstellung in Bürgstadt - wir beraten Sie gerne.

Freudenberger Str. 56-58
63927 Bürgstadt/Main
Telefon 09371/9777-0
www.reichert-moebel.de

REICHERT
Schlafkultur
Die Möbelwerkstätte

Unsere Tagespflege

können Sie von Montag bis Sonntag, auch an Feiertagen besuchen.

Die Buchungszeiten können individuell ab 7:00 Uhr bis in den späten Abend gewählt werden.

Zusätzlich bieten wir an jedem Dienstag und Freitag von 15:00 bis 18:00 Uhr ein spezielles Tagespflegeangebot für Menschen mit Demenz.



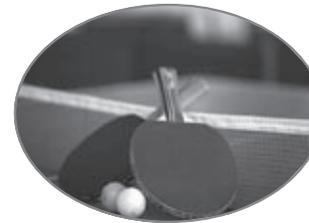
Hauptstr. 18, 63920 Großheubach
Tel.: (0 93 71) 97 23-0, Fax: 97 23-19
email: Elisabethenstift@t-online.de
home: www.st-elisabethenstift.de



19. Tischtennis

Ortsmeisterschaften

für Dreiermannschaften in Bürgstadt



Sonntag, 16.06.2013

11:00 Uhr

Sporthalle Bürgstadt

Teilnahmeberechtigung:

- Reine Damen- und Herrenmannschaften
- Jeder Verein/Verband/ Interessengemeinschaft aus Bürgstadt kann mehrere Mannschaften melden
- Drei Spieler(innen) pro Mannschaft, die nicht aktiv (im Verein) Tischtennis spielen
- Jede(r) Spieler(in) kann nur in einer Mannschaft mitspielen
- Mindestalter der Spieler(innen): 14 Jahre
- Startgebühr: 9,00 € pro Mannschaft

Austragungsmodus/Preise:

- Getrennte Damen- und Herrenkonkurrenz
- Die Mannschaftskämpfe werden nur im Einzel (keine Doppel) durchgeführt
- Es wird nach den gültigen Spielregeln gespielt

Spielbetrieb

- Die Ortsmeisterschaft beginnt am Sonntag um 11:00 Uhr
- Schläger und Turnschuhe sind mitzubringen (weiße Spielkleidung ist verboten)
- Für das leibliche Wohl während dem Turnier ist gesorgt.
- Im Anschluss an die Ortsmeisterschaft findet die Siegerehrung in der Sporthalle statt.

Anmeldung:

Anmeldeschluss: **11. Juni 2013**
Anmeldungen an: Walter Bachmann,
Stettiner Str. 1, 63927 Bürgstadt
(Tel. 09371 6226)

Bitte beachten/wichtig!

Wir bitten die Pokalgewinner vom Vorjahr die Wanderpokale bis zum 11.06.2013 zurückzugeben, damit die Gravur angebracht werden kann.

E I N L A D U N G

Veranstungskalender

Bürgstadt

Kath. Frauenbund

- 19.06. 9.30 Uhr Religiöser Bildungstag im Pfarrheim
 25.06. 19.45 Uhr Vortrag von Frau Birgit Amendt über
 das Thema „Fitness für Körper und Geist“ im Pfarrsaal

FF Bürgstadt

- 10.06. 19.30 Uhr Übung
 17.06. 19.30 Uhr Feuerwehrdienst
 20.06. 19.30 Uhr Sonderausbildung Gefahrgut

Jugendfeuerwehr Bürgstadt

- 08.06. 11.30 Uhr Dreiländertreffen in Mömlingen
 10.06. 18.00 Uhr Übung

Fränkische Rebläuse

- 08.06. 21.00 Uhr Serenade am Rathausvorplatz

MV Germania

- 09.06. 16.00 Uhr Rosengarten-Serenade
 im Rosengarten

Seniorenkreis

- 12.06. 15.00 Uhr Treffen im Sportheim

Kath. Pfarrgemeinde Bürgstadt

Junge Seniorinnen und Senioren

- 20.06. Fahrt nach Triefenstein bei Marktheidenfeld
 13.00 Uhr Abfahrt nach Triefenstein und Andacht
 in der Klosterkirche St. Peter und Paul – „eine besondere
 Kirche in einer wunderschönen Umgebung“.
 Anschließend Wanderung/Fahrt nach Rettersheim und
 Einkehr im Gasthaus „Zum Stern“.

Bitte bei Hubert Neuberger anmelden. Danke!

Voranzeige: 18.07. Ausflug nach Grünmorsbach/Haibach



Weinbauverein

- 08.06. Weinkulturnacht
 im Altort

Putzstelle bei anspruchsvoller Familie zu vergeben.

Wir suchen eine gründliche „Perle“
 für 4-Personen-Haushalt
 in Eichenbühl/Windischbuchen,
 4-5 Std./Woche.

Tel.: 01 77-3 01 05 92

NAILY HILLS Nageldesign in 63928 Eichenbühl

- Nagelverlängerung
- Nägel für alle Anlässe
- Airbrush uvm. ...

Termine nach Vereinbarung
 Telefon: 01 51 – 270 63 170
 E-Mail: nailyhills@yahoo.de
 www.nailyhills.de

Lieferung und Montage
 von Fenstern, Türen
 Wintergärten, Klappläden
 und Dachfenstern



Andreas Harstel • Fleckenwiese 7
 63930 Neunkirchen-Umpfenbach • 09378/1589
 e-Mail: aharstel@t-online.de

Fränkische Rebläuse

Blasorchester



SOMMERNACHTSKONZERT AUF DER WEINKULTURNACHT

**Samstag,
 08. Juni 2013**

**21 Uhr
 Altes Rathaus
 Bürgstadt**

Klassische und
 moderne Musik
 vor stilvoll
 beleuchteter Kulisse.

- Eintritt frei. -

Veranstaltungskalender

... Bürgstadt

„Helfen verbindet – Wir verschenken eine Stunde Zeit“

Bürgerschaftliches Engagement für Bürgstadt

11.06. 18.00 Uhr »Rollatorkurs« mit dem Sanitätshaus Ehehalt in der Cafeteria des Krankenhauses Miltenberg. Gezeigt wird der richtige Umgang mit den verschiedensten Hilfsmitteln wie Rollstühlen, Rollatoren, Krücken usw. Alle Helferinnen und Helfer sowie interessierte Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen.

Tennis-Club Bürgstadt

08.06.	09:00	B2	TV Mömlingen	Juniorinnen 18 II (4er)
	09:00	K1	TC Heimbuchenthal II	Junioren 18 II (4er)
	09:00	B1	Juniorinnen 18 (4er)	TC Hochspessart
	09:00	B1	Junioren 18 (4er)	TC 73 Goldbach
	14:00	B2	Damen 30	Weiß-Blau Aschaffenburg III
	14:00	B1	Damen 40	Tennisklub Kahl
	14:00	B1	TC Weiß-Blau Laufach	Herren 40
09.06.	10:00	B2	TC Kleinwallstadt	Herren II
	10:00	B1	Damen	TC Birkenhain-Albstadt
13.06.	15:30	K1	Dunlop Kleinfeld U10 (4er)	TC Rot-Weiß Miltenberg
14.06.	15:30	B1	Mädchen 14 (4er)	WSV Aschaffenburg
	15:30	B1	Knaben 14 (4er)	TC Rot-Weiß Miltenberg
15.06.	09:00	B2	TC Weiß-Blau Mönchberg	Juniorinnen 18 II (4er)
	09:00	K1	Junioren 18 II (4er)	DJK Leidersbach II
	09:00	B1	ETC Grün-Weiß Elsenfeld	Junioren 18 (4er)
	14:00	K1	Herren 50	TC Kirchzell
	14:00	B2	Damen 30	TSV Karlstadt
16.06.	10:00	B1	Herren	ETC Grün-Weiß Elsenfeld
	10:00	B1	Damen	SV Greußenheim

Obst- und Gartenbauverein Bürgstadt

Haben Sie Probleme im Garten?

Jeden Dienstag von 18.00 Uhr bis 19.00 Uhr kostenlose Problemlberatung / Pflanzenberatung für alle Bürger im Jugendraum der Mittelmühle. Kein Verkauf und keine Gartengestaltung!



Sprechttag der AKTIVSENIOREN BAYERN e. V., Region Unterfranken, in der ZENTEC GmbH, Großwallstadt

– Hilfe für den Mittelstand und für Existenzgründer –

Ehemalige Wirtschaftsexperten bieten einen honorarfreien Beratungsdienst für alle Unternehmensbereiche an. Beratungsschwerpunkte sind Planungs- und Finanzierungsfragen, das Rechnungswesen und die Optimierung von Organisationsabläufen, Produktion, Vertrieb und Marketing sowie Personalwesen, Aus- und Weiterbildung. Auch die Existenzsicherung und die Unternehmensnachfolge stehen im Mittelpunkt.

Der Beratungsservice richtet sich besonders an Existenzgründer und mittelständische Unternehmen. **Der Sprechtag findet am 19. Juni 2013 von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr in den Räumen der ZENTEC GmbH statt.**

Interessenten werden gebeten, sich telefonisch bei der ZENTEC GmbH, Frau Jutta Wotschak, Telefon 06022 26-1110, anzumelden.

Die Sprechtage der AKTIVSENIOREN BAYERN e. V. finden jeden 3. Mittwoch im Monat von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr statt.

AKTIVSENIOREN BAYERN e.V., Region Unterfranken, Dieter Scheffler, Rudolf-Glauber-Straße 31, 97753 Karlstadt, Telefon: 09353 984957, Fax: 09353 984958.

Sie finden uns auch im Internet unter www.aktivsenioren.de

Schreibwaren F. Haubenreich-Dan

Alles für Schule und Büro

Bestellshop & mehr

Lotto-Annahmestelle



Schreibwaren / Zeitschriften



Post-Agentur



Bestellshop:



Annahme:



Reinigung + Schuhreparatur

Freudenberger Str. 12 • Bürgstadt • Tel. + Fax: 09371 / 6328

Öffnungszeiten: Mo. und Sa.: 9-12 Uhr • Di., Mi., Do., Fr.: 9-12 Uhr und 14-18 Uhr

Veranstungskalender

Neunkirchen

FF Umpfenbach

- 08.06. Festbesuch FF Hardheim, Treffpunkt 19 Uhr an der Bushaltestelle
- 15.06. Festbesuch FF Roßbach, Treffpunkt 19 Uhr an der Bushaltestelle
- 16.06. Einweihung Gerätehaus FF Stadtprozelten, Treffpunkt 9.30 Uhr an der Bushaltestelle

FF Richelbach

- 10.06. – 14.06. Leistungsabzeichen

Schützenverein Umpfenbach

- 08.06. Vereinsausflug

Feuerwehren der Gemeinde

- 10. – 14.06. Leistungsabzeichen

MV Bavaria Neunkirchen

- 09.06. 9.00 – 13.00 Uhr »100 Jahre Obst- und Gartenbauverein Neunkirchen«

Verein für Garten und Umwelt

- 09./10.06. »100 Jahre Verein für Garten und Umwelt«

Frauenbund Umpfenbach

- 10.06. Festbesuch beim Verein für Garten und Umwelt

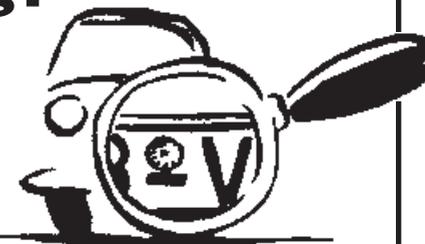
SV Richelbach/FC Heppdiel/VfB Eichenbühl

- 15./16.06. Jugendspieltage
der JSG SV Richelbach/FC Heppdiel/VfB Eichenbühl
in Richelbach
- Samstag, ab 12.00 Uhr Spielbetrieb
**ab 18.30 Uhr Betreuer- und Trainerabend aller
aktiven u. ehem. Betreuer/Trainer**
- Sonntag, ab 10.30 Uhr Spielbetrieb
ab 12.00 Uhr Mittagessen



Auflösung von S. 62

Plaketten fällig? Wird erledigt!



Was sein muss, muss sein.
Ohne die gesetzlich vorgeschriebene
Hauptuntersuchung gibt's keine
neue Plakette. Gehen Sie den
bequemeren Weg.

Kommen Sie zu uns zur DEKRA-Abnahme.
Noch Fragen? Anrufen und anmelden.

Jeden Donnerstag ist Plakettentag!



**BERRES
HIRSCH
AUTOHAUS** GmbH



63928 Eichenbühl, Etterweg 1, Telefon 0 93 71/60 86
E-Mail: Berres-Hirsch@t-online.de

Wir bauen Ihr neues Bad. Sauber, pünktlich, zum Festpreis!



LEIBFRIED
Der Badgestalter

Neue Bäder von A-Z
über 700m² große Badausstellung!

63927 Bürgstadt
Friedenstraße 14



Telefon 09371 / 660 444
www.leibfried.de

Ayurvedische Massage
&
Transformations-Therapie
Susanne Löffler

Dorfstr. 11 · 63928 Eichenbühl · Tel. 0 93 78 / 90 83 61
 Steinackerstr. 7 · 74731 Walld.-Gerolzahn · Mobil: 01 60 / 34 36 931

Meditationsabend jeden ersten Mittwoch im Monat!
 Termine nach tel. Rücksprache!

**Geschenk-Tipp:
 Massage-Gutschein!**



**Bitte beachten: Vom 1. – 30. Juni 2013
 haben wir nur an den Wochenenden
 nach Absprache geöffnet.**

In dieser Zeit telefonisch erreichbar
 in der Zeit von 10.00 – 18.00 Uhr
 über folgende Handy-Nr.: 01 70 / 2409545

Weinkulturhaus Bürgstadt – Hauptstraße 2, 63927 Bürgstadt
 Inhaberin: Gisela Zöllner
 Tel. (0 93 71) 6 60 69 84, Fax (0 93 71) 6 69 32 12

Veranstaltungskalender

... Eichenbühl

FF Eichenbühl		Pfarrgemeinde Eichenbühl
10.06. Festbesuch FF Hardheim		16.06. 4.30 Uhr Walldürnwandfahrt
15.06. 19.30 Uhr Übung		

Kindergarten Erftalzwerg Riedern
 09.06. ab 11.00 Uhr Kindergartenfest am Gemeinschaftshaus Riedern

Kolpingsfamilie Eichenbühl
 Neuer Discofox-Tanzkurs an vier Abenden, jeweils montags 03.06., 10.06., 17.06. und 24.06.2013, Einsteiger von 19 - 20 Uhr, Fortgeschrittene 20.15 - 21.15 Uhr. Pro Person 20,-- €. Weitere Kurse : 01.07. , 08.07. 15.07. und 22.07.2013
 Info und Anmeldung bei A. & M. Stefanie, Tel. 09371/8296 oder 0171 7100204.

Allgemein

Trauernde Eltern – für alle Trauernden
 19.06. 19.00 Uhr Treffen im Pfarrhaus Bürgstadt;
 Kontaktperson: Gudrun Weimer, Tel. 09371/3752

Mutter/Kind und Vater/Kind haben viel Zeit ...
 Für Mütter und Kinder sowie Väter und ihre Kinder ermöglicht Kolping das „Raus aus dem Alltag“ – entspannte und erholsame Zeit außerhalb des häuslichen Familienallerlei zu erleben. Da haben Mutti/Vati einmal mehr Zeit für das Kind/die Kinder, es drängt kein Terminplan, keine Hausarbeit, kein Kochen. Hier setzt sich jeder an den gedeckten Tisch, alle haben Zeit füreinander – Lebensfreude, Nähe und Liebe zueinander stehen im Mittelpunkt.
 Neben den gemeinsamen Aktionen in Haus, Natur und Umgebung wird auch Zeit für Mütter bzw. Väter sein, ins Gespräch zu kommen und sich über eigene Fragen und Anliegen auszutauschen. Die Kinder werden währenddessen von Kindergruppenleiter/innen begleitet.
 Die nächsten Mutter-Kind-Tage finden vom 05. – 08.08.2013 in Scheinfeld statt.

Veranstaltungskalender

Allgemein

Deutsche Rentenversicherung – Sprechtage in Miltenberg

Die Deutsche Rentenversicherung hält für alle Arbeiter und Angestellte in Miltenberg, Fährweg 35 (nicht Landratsamt) Sprechstunden ab. Diese finden montags und mittwochs von 8.30 – 12.00 Uhr und 13.00 – 15.30 Uhr statt.

Termine sind zu vereinbaren unter der Tel. 09371/501152, montags – mittwochs von 8.00 Uhr – 16.00 Uhr, donnerstags von 8.00 Uhr – 18.00 Uhr und freitags von 8.00 – 13.00 Uhr. Dazu müssen Sie Ihre Versicherungsnummer durchgeben.

Vortragsabend „Fibromyalgie – Krankheitsbild und neueste Studien“, „Fibromyalgie und Partnerschaft“ am 28. Juni 2013 in Amorbach

Die DFV/Selbsthilfegruppe Fibromyalgie Amorbach bietet am 28. Juni 2013 um 18 Uhr zwei Vorträge zum Fibromyalgiesyndrom an.

Herr PD Dr. Dr. med. E. Friedel, Bad Kissingen, referiert über das Krankheitsbild und geht auf die neueste Studie ein. Herr Psychologe Dr. J. Wild, Bad Säckingen, spricht anschließend über Fibromyalgie und Partnerschaft.

Veranstaltungsort ist das Bayerische Rote Kreuz, Bürgerpark 1, 63916 Amorbach. Der Eintritt ist frei. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

„Angst und Depression“

Ärzte, Betroffene und Angehörige tauschen sich aus

Am Mittwoch, den 19. Juni 2013 wird das Bezirkskrankenhaus Lohr am Main in Kooperation mit den Selbsthilfegruppen aus der Region einen Abend zum Thema „Angst und Depression“ gestalten. Die Veranstaltung richtet sich insbesondere an Betroffene und deren Angehörige.

Herrn PD Dr. Domenikus Bönsch, Ärztlicher Direktor des BKH Lohr, wird um 19 Uhr im Franziskussaal der Caritas Miltenberg, Hauptstraße 60, die Teilnehmenden begrüßen. Anschließend referiert Herr Dr. med. J.Ev.P. Schrettenbrunner, Leitender Oberarzt, zum Thema „Angst und Depression“. Die Selbsthilfe- und Angehörigengruppen aus der Region stellen sich vor, und es wird Zeit für Austausch und Diskussion sein.

Der Eintritt ist frei. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Weitere Informationen erhalten Sie bei: Selbsthilfeunterstützung im Landratsamt, Telefon: 09371/501-551, E-Mail: selbsthilfefoerderung@lra-mil.de

Wir öffnen unsere Weinstube

mit Freisitz am Nussbaum

vom 9. Juni bis 26. Juni 2013

täglich ab 12.00 Uhr

Familie Erhard Hofmann

Erfstraße 5 · 63927 Bürgstadt · Nähe Schwimmbad

Sokoli Parkett

Die Perfektion aus Holz.

Umweltschonende Systeme!
Kurzfristig und kostengünstig!

0162/4028876

09371/668880

Verlegen & Renovieren

- | | |
|---------------------|-------------------------------|
| ✓ Parkett | ✓ Dielen |
| ✓ Laminat | ✓ Korkböden |
| ✓ Teppichböden | ✓ PVC-Böden |
| ✓ Parkett-Abschliff | ✓ Terrassendielen |
| ✓ Treppen-Abschliff | ✓ Andere Arbeiten auf Anfrage |
| ✓ Versiegelung | |



Mitat Sokoli · Ringstraße 33 · 63927 Bürgstadt · sokoli.parkett@googlemail.com

Kompetenz aus einer Hand

- | | | |
|--------------|-------------------|------------------------------|
| • Metallbau | • Heizungsanlagen | • Solaranlagen |
| • Spenglerei | • Haustechnik | • Gas- u. Wasserinstallation |

Herbert Schmitt

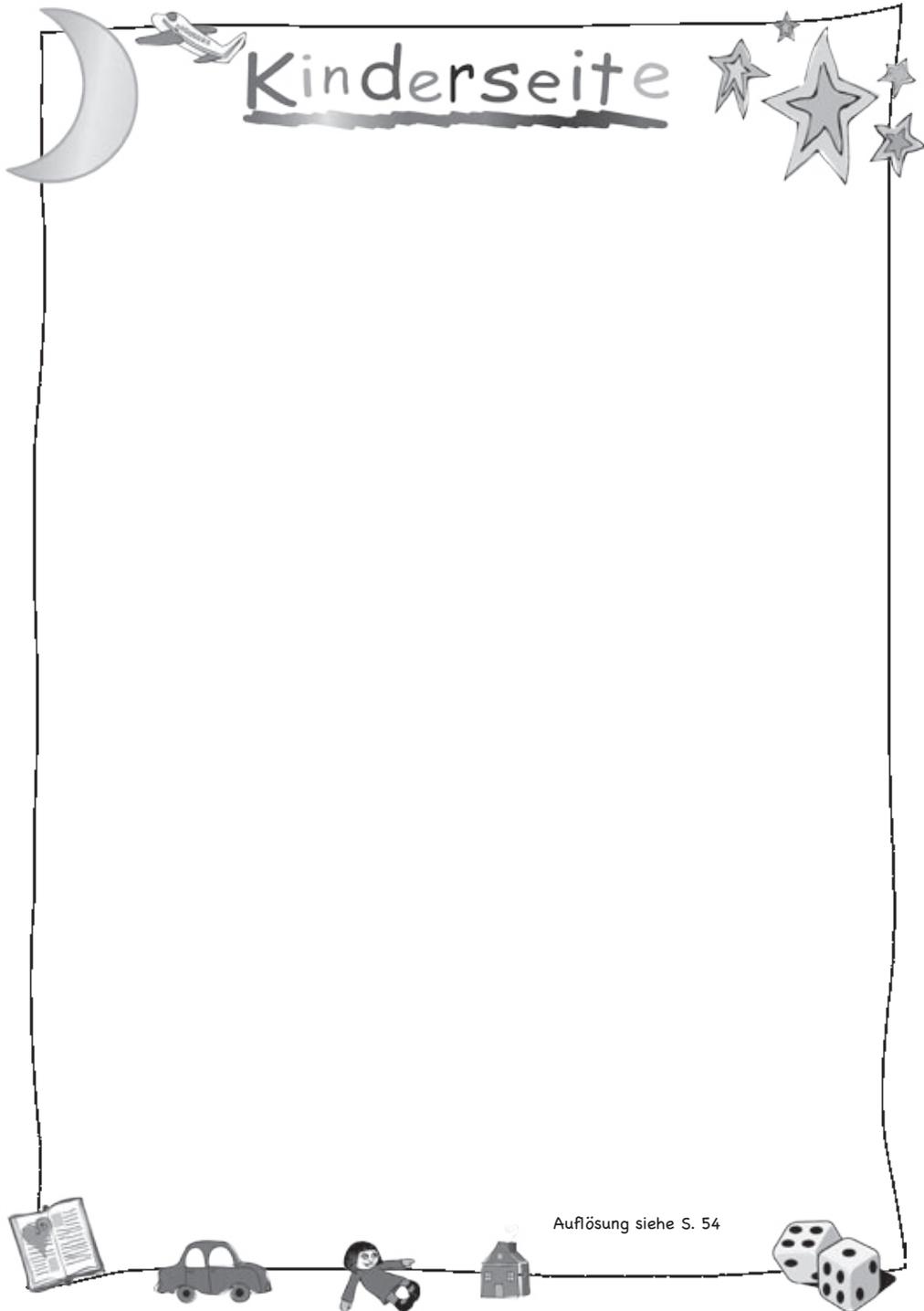
www.herbertschmitt.de

Tel. (0 93 71) 35 10 oder 22 93

Fax (0 93 71) 35 49

E-Mail: mail@herbertschmitt.de

Sie finden uns
in der Eichenbühler Str. 83
63927 Bürgstadt
(neben Autohaus Erftal)



Auflösung siehe S. 54

ZAHNÄRZTLICHER NOTFALLDIENST

von 10.00 - 12.00 Uhr und 18.00 - 19.00 Uhr (ohne Gewähr)

08./09.06. Gabriele Bräunig, Streichweg 8, Eichenbühl, Tel. 09371/3713

15./16.06. Dr. Bernd Neuber, Hauptstraße 59-61, Miltenberg, Tel. 09371/9493087

NOTDIENST DER APOTHEKEN (ohne Gewähr)

04.06.	Abtei-Apotheke	Debonstraße 3d, Amorbach	Tel. 09373/97370
05.06.	Alte Stadt-Apotheke	Hauptstraße 116, Miltenberg	Tel. 09371/97460
06.06.	Anker-Apotheke	Hauptstraße 21-23, Miltenberg	Tel. 09371/97340
07.06.	Mäander-Apotheke	Hauptstraße 32, Miltenberg	Tel. 09371/2944
08.06.	Engelberg-Apotheke	Hauptstraße 11, Großheubach	Tel. 09371/3637
09.06.	Hof-Apotheke	Hauptstraße 36, Kleinheubach	Tel. 09371/4333
10.06.	Nibelungen-Apotheke	Marktplatz 11, Amorbach	Tel. 09373/1632
11.06.	Löwen-Apotheke	Löhrstraße 4, Amorbach	Tel. 09373/1616
12.06.	Martins-Apotheke	Miltenberger Straße 7, Bürgstadt	Tel. 09371/7009
13.06.	Michaelis-Apotheke	Bürgstadter Straße 26, Miltenberg	Tel. 09371/4499
14.06.	Nord-Apotheke	Brückenstraße 25, Miltenberg	Tel. 09371/3130
15.06.	Cäcilien-Apotheke	Alte Steige 3a, Eichenbühl	Tel. 09371/68054
16.06.	Abtei-Apotheke	Debonstraße 3d, Amorbach	Tel. 09373/97370
17.06.	Alte Stadt-Apotheke	Hauptstraße 116, Miltenberg	Tel. 09371/97460
18.06.	Anker-Apotheke	Hauptstraße 21-23, Miltenberg	Tel. 09371/97340

Apotheken-Notdienstplan für den gesamten Landkreis unter www.martins-apo.de

Ärztlicher Bereitschaftsdienst Bayern • Telefon 0 18 05 - 19 12 12 (0,12 Euro/Min.)

Ein Service der Kassenärztlichen Vereinigung Bayerns

(Dienstzeiten: von Freitag 18.00 Uhr bis Montag 8.00 Uhr, an Feiertagen von 18.00 Uhr am Vorabend bis 8.00 Uhr des folgenden Werktages am Mittwoch von 13.00 Uhr bis Donnerstag 8.00 Uhr) Sofern Ihr Hausarzt/behandelnder Arzt nicht erreichbar ist, vermittelt Ihnen in dringenden Behandlungsfällen die Vermittlungs- und Beratungszentrale der KVB, Tel. 0 18 05 - 19 12 12 (0,12 €/Min.), einen diensthabenden Arzt des hausärztl. Bereitschaftsdienstes sowie ggf. auch einen diensthabenden Facharzt.

IMPRESSUM

Herausgeber:	Verwaltungsgemeinschaft Ertal und die Gemeinde Eichenbühl
Amtsblattredaktion:	– Verwaltungsgemeinschaft Ertal, Frau Ott oder Frau Dick, Große Maingasse 1, 63927 Bürgstadt, Tel. 0 93 71 / 97 38 -17, -31, Fax: 0 93 71 / 6500 503, E-Mail: amtsblatt@buergstadt.de ; – Gemeinde Eichenbühl, Hauptstraße 97, 63928 Eichenbühl, Tel. 0 93 71 / 97 20 -0, E-Mail: info@eichenbuehl.de
Auflage: 3.965	Erscheinungsweise: dienstags, alle 14 Tage
Abgabeschluss:	Anzeigen und Texte müssen für die nächste Ausgabe 12/2013 bis Freitag, den 07. Juni, 12.00 Uhr, bei der Amtsblattredaktion, Große Maingasse 1, 63927 Bürgstadt, eingegangen sein.
Anzeigeneinteilung, Herstellung/Druck:	Druckerei Berthold, Kolpingstraße 1, Bürgstadt, Tel. 0 93 71 / 6 73 08 Fax: 0 93 71 / 6 95 30, E-Mail: druckereiberthold@t-online.de
Verteilung:	kostenlos an alle Haushalte im Bereich der Verwaltungsgemeinschaft Ertal und der Gemeinde Eichenbühl

Für Druckfehler oder fälschlich vermittelte Information kann keine Haftung übernommen werden, ebenfalls nicht für unverlangt eingesandte Bilder und Manuskripte.



Veranstaltung im Rosengarten

in Bürgstadt

an der Gemeindebücherei

Sonntag, 9. Juni 2013
16 Uhr



**Stadtkapelle
Amorbach**



Bürgstadt e.V.

für Bewirtung ist gesorgt · der Eintritt ist frei · bei Regen entfällt die Veranstaltung